



ПУТЕВОДИТЕЛЬ ДЛЯ БИЗНЕСА

СОЦИАЛИСТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА ВЬЕТНАМ

I. ДЕЛОВОЙ КЛИМАТ В СТРАНЕ ПРЕБЫВАНИЯ

Общие сведения.

Социалистическая Республика Вьетнам (СРВ) - государство в Юго-Восточной Азии с населением 93,7 млн. чел. (прирост - 1,07%). Территория - 330 тыс. кв. км. Столица - г. Ханой.

СРВ – парламентская республика. Высший орган законодательной власти - однопалатное Национальное собрание, в которое избирается 500 депутатов на 5 лет. Согласно Конституции СРВ, руководящая роль в стране закреплена за Коммунистической партией Вьетнама (КПВ).

В 2017 г. политическая ситуация во Вьетнаме оставалась стабильной. В составе руководства Коммунистической партии и Правительства Вьетнама, избранного в 2016 году, существенных кадровых изменений не производилось.

2017 год ознаменовался усилением борьбы с коррупцией среди управленческого звена органов исполнительной власти и крупнейших госкорпораций. В частности, были сняты с должностей руководители парткомитетов и администрации нескольких провинций, возбуждены уголовные дела в отношении действующего и бывшего руководства Вьетнамской корпорации нефти и газа «ПетроВьетнам» и ее дочерних структур.

Центральным внешнеполитическим событием в 2017 году стало проведение в ноябре 2017 года саммита лидеров экономик АТЭС в г. Дананге. В рамках подготовки к саммиту во Вьетнаме прошли встречи министров торговли, иностранных дел, экономик стран АТЭС (май, ноябрь), встречи старших должностных лиц и другие мероприятия.

Экономика Вьетнама.

2017 год стал успешным для Вьетнама с точки зрения реализации планов социально-экономического развития. Рост ВВП Вьетнама в 2017 г. составил 6,81% и превысил как плановый показатель (6,7%), так и показатель предыдущего года (6,31) (Таблица 1). Средний доход на душу населения достиг 2385 долл. США. По итогам 2017 года Вьетнам стал пятым по абсолютному номинальному размеру ВВП среди стран АСЕАН. В то же время при расчете ВВП на душу населения Вьетнам значительно отстает от большинства стран «десятки» и опережает только Камбоджу и Мьянму.

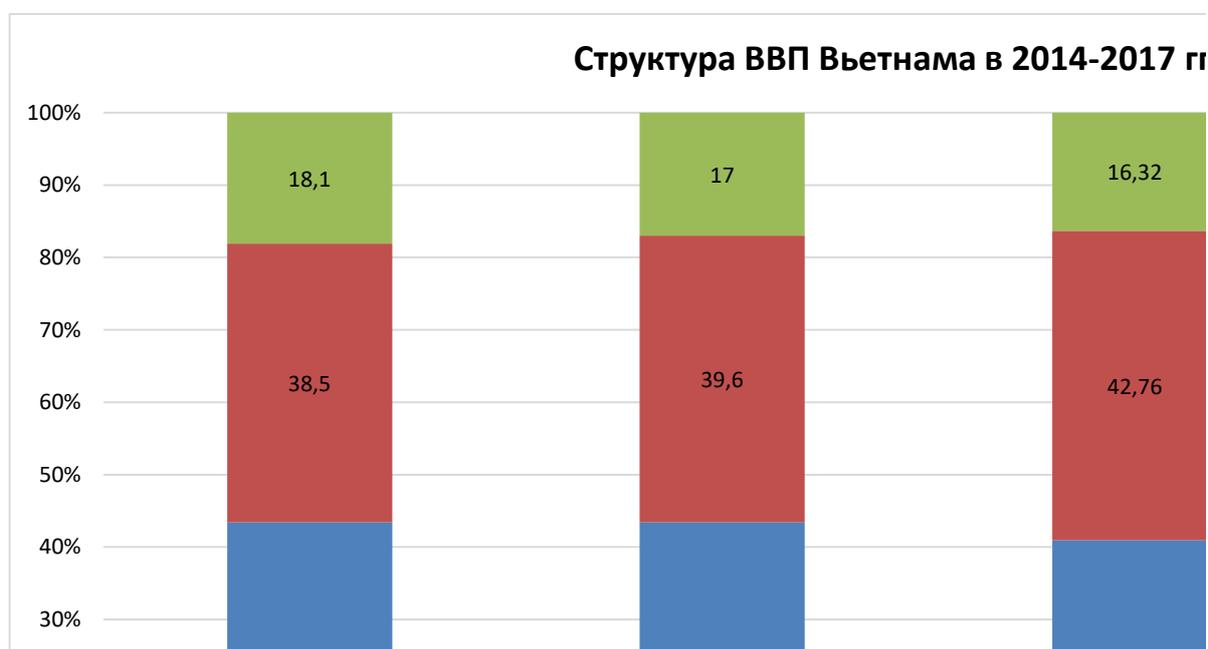
В 2017 г. поддерживался оптимальный уровень инфляции (1,41%) и устойчивый курс национальной валюты. Уровень золотовалютных резервов достиг рекордного значения 54,5 млрд. долл. США.

Структура ВВП отражает ключевую роль промышленности и строительства в формировании национальной добавленной стоимости произведенной продукции, что соответствует стратегической программе социально-экономического развития страны на период 2011-2020 гг. Рост индекса промышленного производства в 2017 году составил 9,4 %, что значительно выше показателя 2016 года (7,4%). Наибольший рост зафиксирован в обрабатывающих отраслях – 14,5% (наивысший результат за последние 6 лет). В структуре национальной промышленности динамичными отраслями остаются производство и дистрибуция электроэнергии – 9,4% (2016 г. +11,5%), а также производство воды и электроэнергии – 8,7% (2016 г. +8%). На 7,9% упала добыча полезных ископаемых (2016 г. – падение 5,9%).

Приоритетными отраслями экономики являются энергетика, перерабатывающая промышленность, индустрия высоких технологий (электроника), добыча полезных ископаемых, металлургическая и химическая промышленности, оборонная промышленность. Основная товарная продукция генерируется сборочными производствами электронной техники, компьютеров и мобильных телефонов, предприятиями швейной и обувной промышленности,



производством морепродуктов, предприятиями по переработке древесины, продукции тропического земледелия (рис, натуральный каучук, кофе, чай, арахис), добывающей промышленностью (сырая нефть, полезные ископаемые).



Сельское хозяйство Вьетнама (включая лесное хозяйство и рыболовство) продолжает оставаться социально важной сферой экономической жизни страны. В нем занято 40% трудоспособных ресурсов, 65% населения проживает в сельской местности.

В 2017 г. стоимость произведенной продукции сельского, лесного и рыбного хозяйства выросла на 2,9%. В структуре сельского хозяйства активно развивается животноводство, появляются укрупненные специализированные фермерские хозяйства, внедряются научно-производственные технологии, идет параллельное развитие мясного и молочного животноводства. В тоже время, сельское хозяйство Вьетнама продолжает сохранять преимущественно сырьевую направленность, отсутствуют значимые изменения в пользу новых перерабатывающих производств и внедрения современных сельскохозяйственных технологий. Доля прямых иностранных инвестиций в аграрный сектор - менее 3% от общего объема прямых иностранных инвестиций (FDI).

Общий объем розничной торговли и услуг в 2017 г. вырос на 10,9% по сравнению с 2016 годом и составил 173,5 млрд. долл. США.

2017 год ознаменовался активизацией процесса акционирования и последующей приватизации государственных предприятий. Проведена подготовка к первичному размещению акций ряда крупнейших госкорпораций. Крупнейшей сделкой стоимостью 5 млрд. долл. США стала покупка акций Сайгонской корпорации пивной и алкогольной продукции (SABECO) пулом частных инвесторов.

Препятствиями пути экономического развития Вьетнама по-прежнему остаются низкая производительность труда, которая на порядок ниже, чем в большинстве стран АСЕАН, низкий уровень инфраструктурного развития. Высокие темпы экономического роста обеспечиваются в основном за счет развития производств с иностранным капиталом. Доля продукции предприятий с прямыми иностранными инвестициями в ВВП достигает 25-30%, а в общем объеме экспорта – до 70%.

Основным фактором, делающим Вьетнам привлекательным для иностранного инвестиционного капитала, остается наличие относительно дешевой рабочей силы (в 2017 году средняя зарплата в промышленном секторе составлял 220 долл. США в месяц). Уровень



локализации промышленных производств с иностранным капиталом не превышает 10-15%. Сохраняется высокая зависимость от импорта комплектующих, сырья и расходных материалов для местных обрабатывающих производств.

Будучи экспортно-ориентированной (в 2017 году объем вьетнамского экспорта составил 97% от ВВП) экономика Вьетнама сильно зависит от конъюнктуры на мировых товарных и основных экспортных рынках. Участились случаи применения антидемпинговых и специальных защитных мер в отношении вьетнамских товаров на основных экспортных рынках.

Внешняя торговля и инвестиции.

Внешнеторговый оборот Вьетнама в 2017 г. составил 424,9 млрд. долл. США - рост 20,9%. В том числе, экспорт – 213,8 млрд. долл. США (+21,1%), импорт – 211,1 млрд. долл. США (+20,8%). Положительное сальдо составило 2,7 млрд. долл. США.

Ведущими экспортными рынками остаются: США – 41,5 млрд. долл. США (+8%), страны ЕС – 38,3 млрд. долл. США (+12%), Китай – 35,3 млрд. долл. США (+60,6%), страны АСЕАН – 21,7 млрд. долл. США (+24,5%), Япония – 16,8 млрд. долл. США (+3,4%), Республика Корея – 15,0 млрд. долл. США (+31,1%). Сохранилась география крупнейших рынков импорта: Китай – 58,5 млрд. долл. США (+16,9%), Республика Корея – 46,8 млрд. долл. США (+45,5%), страны АСЕАН – 28,0 млрд. долл. США (+16,4%), Япония – 16,5 млрд. долл. США (+9,7%), страны ЕС – 12,0 млрд. долл. США (+7,7%), США – 9,1 млрд. долл. США (+4,9%). Вьетнам активно выходит на новые рынки, торговые отношения поддерживаются более, чем с 200 партнерами.

Основными составляющими импорта традиционно являются машины и оборудование, компьютерная, электронная техника, телефоны и компоненты к ним, ткани, сырье и расходные материалы для легкой промышленности (текстильная, швейная, обувная), прокат черных металлов и пр.



В 2017 году был зарегистрирован рекордный объем иностранных инвестиций на сумму 29,7 млрд. долл. США (+44,2%). Ведущие страны-инвесторы: Япония – 7,7 млрд. долл. США, Республика Корея – 4 млрд. долл. США, Сингапур – 3,8 млрд. долл. США, Китай – 1,4 млрд. долл. США, Гонконг – 740 млн. долл. США.

О российско-вьетнамских отношениях.

Торгово-экономическое сотрудничество между нашими странами является важнейшим компонентом всеобъемлющего стратегического партнерства. Действует Соглашение о создании зоны свободой торговли (Вьетнам-ЕАЭС), которое предусматривает обнуление импортных пошлин на 98 % тарифных линий. На данный момент отменены 2/3 импортных пошлин, оставшиеся будут обнулены в течение 10 лет.



В 2017 г. объем российско-вьетнамского товарооборота составил 5227,0 млн. долл. США (+36,2% по сравнению с 2016 годом), объем экспорта – 1903,2 млн. долл. США (+38,7%), импорта – 3323,8 млн. долл. США (+34,8%). В течение указанного периода на фоне роста поставок традиционных товаров вьетнамского экспорта (сельхозпродукция, швейные изделия, обувь), наблюдается значительное увеличение объемов бытовой электронной продукции, машин и оборудования.

По экспертным оценкам, объем российских инвестиций во вьетнамскую экономику составляет примерно 2,6 млрд. долл. США, объем вьетнамских инвестиций – 2,9 млрд. долл. США. Российские компании уверенно занимают ведущие позиции в энергетическом секторе страны. До 30% добываемой в СРВ сырой нефти и порядка 25% природного газа производится на совместных предприятиях с российским участием. Совместное предприятие «Вьетсовпетро» и компания «Роснефть-Вьетнам» входят в число ведущих налогоплательщиков корпоративного сектора во Вьетнаме. Расширяет свою деятельность ОАО «Газпром». Концерн «Силовые машины» продолжил строительство ТЭС «Лонгфу-1». Россия остается ключевым партнером СРВ в сфере военно-технического сотрудничества.

На территории Российской Федерации помимо проектов в сфере нефте- и газодобычи (СП «Русветпетро» и «Газпромвьет»), вьетнамские инвесторы реализуют крупные проекты в агропромышленном секторе и недвижимости.

II. ГОСУДАРСТВЕННОЕ РЕГУЛИРОВАНИЕ ВНЕШНЕЭКОНОМИЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

Основы регулирования.

Внешнеэкономическая и инвестиционная деятельность в настоящее время во Вьетнаме регулируется следующими основными нормативными актами:

1. Закон «О торговле» от 14.06.2005 г. № 36/2005/QН11, Закон «О регулировании внешней торговли» № 05/2017/QН14 от 12.06.2017, Постановление Правительства СРВ № 69/2018/НД-СР от 15.05.2018 г. «О порядке применения закона о регулировании внешней торговли».

2. Закон «Об экспортных и импортных тарифах» от 06.04.2016 г. № 107/2016/QН13. Постановление Правительства СРВ № 134/2016/НД-СР от 01.09.2016 г. о порядке применения Закона об экспортных и импортных тарифах.

3. Закон «Об инвестициях» от 26.11.2014 № 67/2014/QН13, Постановление Правительства СРВ № 118/2015/НД-СР от 12.11.2015 г. о порядке применения закона об инвестициях, Постановление Правительства СРВ № 63/2018/НД-СР от 04.05.2018 «Об инвестировании в форме частно-государственного партнерства». Закон «О предприятиях» № 68/2014/QН13 от 26.11.2014.

4. Указ Постоянного комитета Национального собрания СРВ № 28/2005/PL-UBTVQH11 от 13.12.2005 г. «О валютном регулировании». Постановление Правительства СРВ № 70/2014/НД-СР от 17.07.2014 «О порядке применения ряда положений Указа о валютном регулировании».

5. Циркуляр Министерства финансов № 186/2010/ТТ-ВТС от 18.11.2010 г. «О порядке перевода за рубеж прибыли, полученной от прямых инвестиций иностранными организациями и физическими лицами, в соответствии с Законом об инвестициях».

В Постановлении № 69/2018/НД-СР «О порядке применения закона о регулировании внешней торговли» изложены основные принципы регулирования экспорта и импорта, перечислены таможенные режимы и их особенности, особенности импорта по агентским договорам, правила транзита через территорию Вьетнама. В приложении 1 к данному Постановлению приведены:

- списки товаров, запрещенных к экспорту/импорту;
- списки товаров, временно запрещенных к экспорту/импорту;
- списки товаров, экспорт-импорт которых осуществляется по лицензии (разрешению)

Министерств.



Уточняющие (детализирующие) списки некоторых из этих товаров утверждены также Циркуляром Министерства промышленности и торговли Вьетнама № 12/2018/ТТ-ВСТ от 15.06.2018 (им же утверждены и квотируемые для импорта товары), а также Циркуляром Минздрава СРВ № 30/2015/ТТ-ВУТ от 12.10.2015.

Кроме того, экспорт или импорт ряда товаров подпадает под специальное госрегулирование:

- экспорт риса,
- импорт нефти и нефтепродуктов,
- импорт автомобилей,
- импорт табака и сигарет,
- экспорт/импорт товаров для национальной обороны и безопасности,
- реэкспорт основных импортируемых сырьевых товаров,
- импорт леса.

Экспорт или импорт этих товаров осуществляется в соответствии с действующими для них отдельными нормативными актами.

Государственное регулирование в области внешнеэкономической деятельности в целом делится на три направления:

I. Тарифно-таможенное регулирование.

II. Нетарифное регулирование или отраслевой государственный контроль.

III. Специальное регулирование – специальные защитные, антидемпинговые и компенсационные меры.

I. Тарифно-таможенное регулирование.

1. Таможенный тариф.

Базой для расчета экспортной или импортной пошлины является количество единиц каждого вида товара, заявленного к импорту (экспорту) в таможенной декларации. Пошлина учреждается в процентном отношении к цене товара и уплачивается во вьетнамских донгах. Цены в валюте переводятся в донги по курсу Государственного банка Вьетнама на день расчета пошлины. При наличии специального разрешения пошлина может быть уплачена в свободно конвертируемой валюте. Экспортная пошлина должна быть уплачена в течение 30 дней с момента декларирования. Импортные пошлины на потребительские товары должны быть уплачены до получения товара или не позднее 30 дней с момента получения товара, если имеется поручительство об оплате пошлины.

1. Экспортные пошлины.

Вьетнам стремится стимулировать экспорт, поэтому применяются пошлины только на некоторые товары, в основном природные ресурсы полезные ископаемые и лес. Экспортные пошлины варьируются от 0 до 45 %.

2. Импортные пошлины.

Потребительские товары и товары роскоши, как правило, облагаются высокими пошлинами. Машины, оборудование, материалы, сырье и средства производства, необходимые для обеспечения деятельности промышленных предприятий, облагаются по низким ставкам или освобождаются от уплаты ввозных пошлин.

При импорте товаров применяются три категории ставок:

1) обычная (применяется в отношении стран, с которыми у Вьетнама нет соглашения о взаимном предоставлении режима наибольшего благоприятствования; не может превышать уровень преференциальной ставки более чем на 70 %);

2) преференциальный (применяется в отношении товаров, импортируемых из стран, с которыми Вьетнам подписал соглашения о взаимном предоставлении режима наибольшего благоприятствования). Россия пользуется преференциальной ставкой налога.



3) специальный преференциальный применяется в рамках зон свободной торговли, к которым присоединился Вьетнам:

- Зона свободной торговли АСЕАН (AFTA). В настоящее время в торговле со странами ассоциации действует льготный режим налогообложения, при котором практически все товары освобождены от пошлин, лишь на некоторые установлены пошлины, не превышающие 5%.

- Зона свободной торговли АСЕАН с Китаем, Кореей, Австралией и Новой Зеландией, Индией. В частности, в рамках соглашения об установлении режима свободной торговли, подписанного между АСЕАН и Китаем, в январе 2010 г. Вьетнам к 2015 г. снизил импортные пошлины на китайские товары по 90% товарных позиций до уровня 0-5 %. На некоторые товары, в том числе обувь, пошлины снижены до 20%, а к 2020 г. будут снижены до 5%. Со своей стороны, Китай в 2015 г. в одностороннем порядке полностью отменил торговые пошлины с Вьетнамом.

- Зона свободной торговли Вьетнама с Японией.

- Зона свободной торговли Вьетнама и Чили.

- Зона свободной торговли между Вьетнамом и ЕАЭС.¹

В течение последних лет ведутся активные переговоры о заключении соглашения о свободной торговле с Европейским союзом. Подписание Соглашения ожидается в конце 2018 г.

От уплаты импортных или экспортных пошлин вне всяких соглашений освобождаются следующие товары:

- товары, поставленные под режимы временного ввоза, реэкспорта, реимпорта для участия в выставках, машины и оборудование, временно ввезенные или временно вывозимые, а также поставленные в режимы реимпорта или реэкспорта профессиональные инструменты, используемые в работе в течение определенного времени;

- имущество, перемещаемое по указанию Правительства;

- экспортные или импортные товары, принадлежащие иностранным организациям и физическим лицам, пользующимся во Вьетнаме дипломатическими льготами и освобождениями в размере, устанавливаемом Правительством СРВ в соответствии с международными конвенциями, участником которых является Вьетнам;

- импортные товары, используемые в производстве для зарубежных стран, подлежащие последующему вывозу, либо товары, производимые для зарубежных стран, но в результате реимпортированные по соглашению о совместном производстве;

- импортные товары в целях вклада в основные средства стимулированных инвестиционных проектов и проектов инвестиций из официальных фондов помощи развитию (ODA);

- импортные материалы и оборудование, используемые в нефтегазовой сфере;

- импортные товары, непосредственно используемые для проведения научно-исследовательских работ и развития технологий: машины, оборудование, запчасти, материалы, транспортные средства, которые еще не производились в стране, технологии, еще не создаваемые в стране, научные материалы и печатные издания.

Импортное сырье и материалы для производства в рамках инвестиционных проектов, входящих в Перечень особых сфер привлечения инвестиций или Перечень территорий со сложными социально-экономическими условиями, освобождается от уплаты импортной пошлины в течение 5 лет с момента начала производства.

¹ Текст соглашения о свободной торговле между ЕАЭС и Вьетнамом, включая график снижения импортных пошлин на товары Евразийского экономического союза, в т.ч. российские товары, размещен на сайте Евразийской экономической комиссии (www.eurasiancommission.org).



2. НДС при импорте товаров.

При ввозе во Вьетнам помимо таможенной пошлины импортные товары облагаются НДС. Ставка НДС устанавливается законом об НДС и в настоящее время имеет 3 значения: 0%, 5% и 10%.

НДС не уплачивается или применяется нулевая ставка в отношении следующих товаров:

- не подвергшиеся переработке или прошедшие только первичную обработку продукты растениеводства и животноводства, морепродукты;
- семенная продукция для животноводства и растениеводства, включая яйца, зародыши, серна, сперму, передаваемый материал;
- удобрения, машины и оборудование, используемые в сельскохозяйственном производстве, рыболовные суда дальнего лова, корма для животных, птиц и др. питомцев;
- машины, оборудование, материалы и средства транспорта, которые не производятся во Вьетнаме и импортируются для научных изысканий и технологического развития;
- машины, оборудование, запасные части, спецтранспорт и необходимые материалы, используемые для разведки и разработки месторождений нефти и газа (которые не производятся во Вьетнаме);
- товары, импортируемые с гуманитарными целями, безвозмездная международная помощь, иностранные пожертвования государственным органам и физическим лицам (с учетом ограничений).

Ставка 5% применяется при импорте следующих товаров:

- сырье для производства удобрений, лекарства для профилактики болезней и стимуляторы роста растений и животных;
- прошедший первичную обработку каучуковый сок, пластмасса, рыболовные сети и нити для их плетения;
- свежие продукты питания, необработанные древесные продукты;
- сахар, вспомогательная продукция, используемая для производства сахара, включая патоку, выжимки сахарного тростника;
- продукция из бамбука, ротанга, листьев и коры кокосовой пальмы, пробкового дерева, поделки из продукции сельскохозяйственного производства, ваты, бумаги...;
- медицинское оборудование и инструменты, вата, перевязочные бинты, лекарства и медикаменты, химическое и фармацевтическое сырье для производства лекарств;
- учебное оборудование, включая модели, рисунки, доски для письма, мел, компасы и другое оборудование, используемое в учебных и научно-исследовательских целях;
- детские игрушки, все виды книг, за исключением литературы на национальном языке;

3. Ставка 10% применяется во всех остальных случаях.

НДС при импорте рассчитывается от цены импорта плюс импортная пошлина плюс специальный налог на потребление (если применяется).

3. Основные правила и процедуры таможенного оформления экспортируемых и импортируемых товаров.

Таможенные процедуры в основном регулируются Законом «О таможене» от 23.06.2014г. № 54/2014/QН13 и Постановлением Правительства СРВ № 08/2015/NĐ-СР от 21/01/2015 г. «О порядке и мерах исполнения ряда статей Закона «О таможене» в отношении таможенного контроля, надзора и таможенной инспекции». Процедура таможенного контроля и надзора при импорте товаров детально регламентирована в одноименном Циркуляре Министерства финансов СРВ № 38/2015/ТТ-ВТС от 25.03.2015.

При выполнении таможенных процедур в отношении экспорта и импорта товаров, декларант должен представить комплект таможенных документов в офис Таможенного отделения.



Декларант несет ответственность за соответствие подаваемых сведений требованиям закона и действительности и соответствие содержимого форме таможенной декларации.

Порядок осуществления таможенных процедур:

- подача комплекта таможенных документов в Таможенный орган (отделение), проверка сведений, регистрация таможенной декларации, проверка комплекта таможенных документов, выдача разрешения на выпуск без досмотра;
- досмотр товарной партии и выпуск после фактического досмотра;
- оплата таможенных сборов и пошлин; постановка штампа «таможенные процедуры выполнены»; возврат декларации декларанту.

Базовый перечень документов:

- Таможенная декларация: 2 экз. (оригинал).
- Контракт купли-продажи или документы эквивалентной юридической силы: 1 экз. (копия). Контракт должен быть на вьетнамском или английском языке, либо переведен с другого языка на вьетнамский.
- Invoice (счет): 1 экз. (оригинал).
- Bill of Lading (коносамент): 1 экз. (копия).
- Packing list (упаковочный лист).
- Сертификат происхождения (C/O): 1 экз. (оригинал).

Дополнительные документы (в зависимости от типа поставляемой продукции):

- Разрешение на импорт компетентного государственного органа (для товаров, которым необходимо такое разрешение):
 - + единовременный импорт: 1 экз. (оригинал);
 - + многократный импорт: 1 экз. (копия при предъявлении оригинала).
- Сертификат о регистрации или соответствии стандартам или техническим условиям, полученный в ходе осуществления процедур отраслевого контроля, в т.ч. ветеринарный или санитарный сертификат, выданный соответствующим карантинным органом (для товаров, подлежащих карантину): 1 экз. (оригинал).

Комплект таможенных документов подается в 1 экз. Срок рассмотрения – 8 часов с момента приема. Таможенные сборы за подачу таможенной декларации составляют 20 000 донгов СРВ (1 долл. США).

II. Нетарифные меры и техническое регулирование (отраслевой контроль).

К нетарифным барьерам во Вьетнаме относятся:

- списки товаров, запрещенных к экспорту/импорту (утверждаются Правительством СРВ);
- списки товаров, временно запрещенных к экспорту/импорту (утверждаются Правительством СРВ);
- списки товаров, экспорт-импорт которых осуществляется по лицензии (с разрешения) министерств и ведомств (утверждаются Правительством СРВ);
- списки товаров, входящих в сферу управления отраслевыми Министерствами и ведомствами (утверждаются Правительством СРВ).

Отраслевой контроль за качеством и безопасностью продукции осуществляется отраслевыми министерствами Вьетнама и состоит в проверке соответствия данного товара существующим стандартам, требованиям безопасности или техническим требованиям. Ни один товар, подлежащий отраслевому контролю, не может быть ввезен на территорию Вьетнама без получения документа, свидетельствующего о прохождении им этого контроля. Один и тот же товар может подпадать сразу под два или несколько видов отраслевого контроля, проводимого как одним, так и несколькими министерствами. В этом случае в отношении такого товара необходимо осуществлять процедуры, предусмотренные всеми видами контроля, под которые он подпадает.



Отраслевой контроль не проводится в отношении товаров, ввозимых во Вьетнам в режимах временного импорта с последующим экспортом или на переработку с последующим экспортом готовой продукции.

Отраслевой контроль осуществляется в соответствии со следующими нормативными актами СРВ:

- Закон № 05/2007/QН12 от 21.11.2017 «О качестве продукции, товаров», Постановление Правительства СРВ № 132/2008/НĐ-СР от 31.12.2008 «О порядке исполнения ряда положений закона о качестве продукции, товаров»;

- Закон о безопасности пищевой продукции № 55/2010/QН12 от 17.06.2010, Постановление Правительства СРВ № 15/2018/НĐ-СР от 02.02.2018 «О порядке исполнения ряда положений закона о безопасности пищевой продукции»;

- Закон № 79/2015/QН13 от 19.06.2015 «О ветеринарии», Постановление Правительства СРВ № 35/2016/НĐ-СР от 15.05.2016 «О порядке исполнения ряда положений закона о ветеринарии»;

- Закон № 41/2013/QН13 от 25.11.2013 «О защите растений и фитосанитарном контроле», Постановление Правительства СРВ № 116/2014/НĐ-СР от 04.12.2014 «О порядке исполнения ряда положений закона о защите растений и фитосанитарном контроле».

Выделяются 4 вида отраслевого контроля:

1. Контроль качества продукции.

В соответствии с законом о качестве продукции все товары разделены на 2 группы. Ответственность за качество товаров 1-й группы несет изготовитель или продавец в соответствии с действующим законодательством.

Контроль качества продукции осуществляется только в отношении товаров 2-й группы. Ко второй группе отнесены товары, которые могут представлять опасность или определенный риск для потребителя. В отношении этих товаров издаются государственные стандарты или технические требования, на соответствие которым исследуется товар, подвергаемый соответствующему контролю. В случае отсутствия государственных или технических стандартов Вьетнама на какую-либо продукцию, используются требования, предусмотренные международными соглашениями и договорами, участником которых является Вьетнам.

Все товары 2-й группы в свою очередь отнесены к сфере управления различных отраслевых министерств, каждое из которых обязано издавать нормативный акт (циркуляр), в котором оно объявляет списки подведомственных ему товаров, определяет порядок осуществления контроля и перечень необходимых документов для его прохождения. По итогам прохождения установленной процедуры контроля импортеру выдается документ (сертификат, регистрационное удостоверение, подтверждение соответствия и т.п.), на основании которого товар на таможне выпускается в свободный оборот.

2. Контроль за безопасностью пищевой продукции.

В соответствии с Законом о безопасности пищевой продукции данный вид контроля осуществляется в отношении всей пищевой продукции, пищевых добавок, БАДов, веществ, облегчающих переработку пищевой продукции, а также упаковки, в которой содержится пищевая продукция. Контроль за безопасностью пищевой продукции возложен на три министерства – Министерство сельского хозяйства и аграрного развития, Министерство здравоохранения и Министерство промышленности и торговли. Каждое из этих министерств в своей сфере ответственности определяет собственный порядок контроля с учетом особенностей контролируемых групп товаров.

3. Ветеринарный контроль.



Ветеринарный контроль находится в компетенции Управления ветеринарии Министерства сельского хозяйства и аграрного развития Вьетнама и осуществляется на трех уровнях – межгосударственном, ведомственном уровне и на таможенной границе.

Межгосударственный уровень – анализ эпизоотической ситуации и системы ветеринарного контроля в стране экспортере. Осуществляется по товарам, включенным в специальные списки, утвержденные Циркулярами Минсельхоза СРВ № 25/2016/ТТ-BNNPTNT и № 26/2016/ТТ-BNNPTNT от 30/6/2016, путем получения от страны-экспорта соответствующей информации. К таким товарам относится семенная, живая, а также свежая, охлажденная и замороженная животная и рыбная продукция. В случае возникновения опасной ситуации импорт данной продукции из соответствующих стран может быть приостановлен.

Импорт продукции животного происхождения, а также рыбы и другой водной продукции, по которой осуществляется ветеринарный контроль, возможен только при наличии согласованной формы ветеринарного сертификата, который выдается на каждый вид продукции и должен сопровождать каждую партию товара. Согласование производится между Россельхознадзором и Управлением ветеринарии Минсельхоза Вьетнама.

Импорт продукции животного происхождения, а также рыбы и другой водной продукции, по которой осуществляется ветеринарный контроль, возможен только с предприятий (судов), зарегистрированных Управлением ветеринарии (DAH) для импорта во Вьетнам продукции животного происхождения либо аквапродукции. Регистрация оформляется включением предприятия (судна) в перечень предприятий, продукция которых допущена к экспорту во Вьетнам, с присвоением определенного кода. Ведутся отдельные реестры для производителей\экспортеров продукции из наземных животных и производителей\экспортеров аквапродукции. По состоянию на 2018 года списки предприятий, животная продукция которых может быть экспортирована во Вьетнам, составляются только по мясной продукции всех видов. Производители молока, молочной продукции, яиц и меда, желающие экспортировать продукцию во Вьетнам, процедуре регистрации в Управлении ветеринарии не подлежат.

Внутриведомственный уровень. Перед импортом продукции, подлежащей ветеринарному контролю, не ранее, чем за 3 месяца до предполагаемой даты поступления товара на таможенный пункт, импортер обязан подать в Управление ветеринарии Минсельхоза СРВ заявление об определении порядка проведения ветеринарной проверки импортируемого товара по установленной циркуляром форме с приложением копии ветеринарного сертификата, выданного страной экспортера. Заявление подается непосредственно в Отдел ветеринарного контроля (Phòng kiểm dịch) Управления ветеринарии или по почте (электронной почте). Если данный товар также относится к сфере контроля другого ведомства, то соответствующие документы должны быть поданы и в эти ведомства для получения документа, свидетельствующего о соответствии качеству и безопасности продукции (см. выше). В течение 5 дней Управление ветеринарии, основываясь на эпизоотической ситуации в стране экспортера, рассматривает заявление, и, в случае отсутствия возражений, выдает документ с указанием места, времени и ветеринарного органа на таможенном пункте, в котором будет проводиться проверка.

Контроль на пограничном пункте. При ввозе продукции животного происхождения во Вьетнам осуществляется ветеринарная проверка, которая заключается в изучении представленных документов, осмотре внешнего вида продукции и отборе образцов для исследования. По итогам ветеринарной проверки на продукцию, отвечающую санитарно-ветеринарным требованиям, импортеру выдается [внутренний] Сертификат ветеринарного контроля, который предъявляется на таможне для выпуска продукции в свободный оборот.

4. Фитосанитарный контроль.

Фитосанитарный контроль во Вьетнаме осуществляется Управлением защиты растений Министерства сельского хозяйства и аграрного развития Вьетнама и подразумевает меры, направленные на исключение биологической зараженности импортируемых товаров. Перечень



объектов, подлежащих выявлению в ходе данного контроля, утвержден Циркуляром Минсельхоза СРВ № 35/2014/ТТ-BNNPTNT от 31.10.2014. Перечень товаров, в отношении которых проводится фитосанитарный контроль, изложен в Циркуляре Минсельхоза СРВ № 30/2014/ТТ-BNNPTNT от 05.09.2014.

Фитосанитарный контроль осуществляется на двух уровнях: на межгосударственном уровне и на внутриведомственном (на таможенном пункте).

Межгосударственный уровень. Для экспорта растительной продукции во Вьетнам необходимо, чтобы система фитосанитарного контроля и условия производства продукции растительного происхождения страны экспортера удовлетворяли требованиям Вьетнама. Управление защиты растений составляет списки стран, допущенных к экспорту растительной продукции во Вьетнам. Однако в случае периодического обнаружения зараженности товара, поступающего из той или иной страны, Управление защиты растений вправе приостановить поставку конкретной номенклатуры из данной страны. В настоящее время Россия включена в список стран, допущенных к поставкам растительной продукции и экспорт российской продукции во Вьетнам осуществляется свободно.

Циркуляром № 30/2014/ТТ-BNNPTNT введен также перечень товаров растительного происхождения, экспорт которых во Вьетнам требует дополнительного изучения эпифитотической обстановки в стране экспортера. Это касается таких товаров как:

- овощи и фрукты;
- живые растения и их части;
- травянистые растения и их семена;
- биоорганизмы, используемые в средствах защиты растений.

Для экспорта этих товаров во Вьетнам требуется особое разрешение компетентных органов СРВ. В настоящее время из числа указанных товаров Россия может поставлять во Вьетнам только огурцы.

Процедура фитосанитарного контроля на таможенном пункте изложена в Циркуляре Минсельхоза СРВ № 33/2014/ТТ-BNNPTNT от 30.10.2014 и состоит в следующем:

1. Подача документов на регистрацию проверки (вместе с документами на регистрацию проверки качества и безопасности продукции).
2. По итогам изучения документов контрольный орган определяет время и место проведения фитосанитарной проверки.
3. Проверка проводится методом внешнего осмотра и отбора образцов для лабораторных исследований.

По итогам фитосанитарной проверки импортеру выдается [внутренний] Сертификат фитосанитарного контроля, при предоставлении которого в таможенный орган происходит выпуск товара в свободное обращение на территории Вьетнама. В случае несоответствия продукции фитосанитарным нормам товар подлежит уничтожению или реэкспорту.

III. Специальное регулирование.

В качестве мер специального регулирования внешнеэкономической деятельности во Вьетнаме могут быть введены специальные защитные, антидемпинговые и компенсационные таможенные пошлины.

В настоящее время при импорте во Вьетнам действуют защитные таможенные пошлины в отношении металлопроката и минеральных фосфорсодержащих удобрений. Специальных мер по ограничению импорта товаров из России не применяется. Косвенное воздействие на динамику ввоза российской продукции оказывает реализация во Вьетнаме стратегии создания импортозамещающих производств в металлургии, производстве удобрений, электроники и т.д.

Во Вьетнаме создана относительно полная законодательная база по антидемпингу и антидемпинговым пошлинам. В 2017 - 2018 гг. она была уточнена и изложена в двух основных



нормативных актах: Законе «О регулировании внешней торговли» № 05/2017/QH14 и Постановлении Правительства СРВ № 69/2018/NĐ-СР.

В соответствии с законодательством Вьетнама, товары, ввозимые во Вьетнам, можно рассматривать как демпинг, если они продаются по цене, ниже уровня нормальной цены. Нормальная цена на импортируемый во Вьетнам товар должна быть сопоставима с ценой на товар на внутреннем рынке страны-экспортера при обычных коммерческих условиях. В случае, когда на внутреннем рынке страны-экспортера нет схожего товара в продаже (или есть аналогичные товары с незначительным объемом, количеством или стоимостью), нормальная цена должна быть определена одним из следующих способов:

- а) цена на схожие товары из страны-экспортера, поступающие на рынке третьих стран;
- б) рациональные затраты на производство товара плюс другие обоснованные расходы и прибыль, определяемые на каждом этапе от производства до поступления в продажу на рынке страны-экспортера или третьей страны.

Организации или отдельные лица могут направить запрос о начале антидемпингового расследования в случае наличия двух условий:

- а) объем (количество) или стоимость произведенных ими товаров составляет не менее 25 % от общего объема производства отечественной промышленности;
- б) объем (количество) или стоимость товаров, произведенных ими и другими отечественными поддерживающими их производителями, должен быть больше, чем у отечественных производителей, которые выступают против этого.

Министерство промышленности и торговли Вьетнама несет ответственность за антидемпинговые расследования и другие, связанные с этим вопросом решения. Предварительное рассмотрение антидемпинговых дел проводится Управлением защиты торговли, по результатам которого Министерство выносит решение о применении в случае необходимости предварительных антидемпинговых пошлин. Совет по антидемпингу, антисубсидированию и защитным мерам рассматривает заключения Управления защиты торговли и вырабатывает инструкции и рекомендации по применению антидемпинговых мер. Министерство промышленности и торговли принимает окончательное решение о применении антидемпинговых мер.

Законодательство Вьетнама предусматривает три антидемпинговых меры:

- 1) предварительные антидемпинговые пошлины.
- 2) меры по обязательствам.
- 3) антидемпинговые пошлины.

Антидемпинговое расследование должно быть сразу прекращено, если органы власти обнаруживают, что не существует ясных свидетельств демпинга, исходя из следующих критериев:

- демпинговая маржа незначительна (составляет не более 2 %).
- объем, количество или стоимость демпингуемого импорта во Вьетнам не существенен: если (а) объем, количество или стоимость демпингуемых товаров из одной страны не превышает 3% от общего объема, количества или стоимости аналогичных товаров, ввозимых в Вьетнам, или (б) объем, количество или стоимость демпингуемых товаров из ряда стран не превышает 7 % от общего объема, количества или стоимости аналогичных товаров, ввозимых в Вьетнам.

Управление защиты торговли Минпромторга СРВ оказывает информационную поддержку для вьетнамских производителей по сбору доказательств для начала антидемпингового расследования.

III. ОРГАНИЗАЦИОННО-ПРАВОВЫЕ ФОРМЫ ВЕДЕНИЯ ИНВЕСТИЦИОННОЙ И КОММЕРЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ



Прямые инвестиции.

Иностранные инвестиции во Вьетнаме разрешены в любые сферы хозяйственной деятельности за исключением прямо перечисленных в законе, таких как производство и оборот наркотиков, работорговля и т.п. Государство не делает различия перед законом между внутренними и иностранными инвесторами во всех сферах экономической жизни; стимулирует создание благоприятных условий для инвестиционной деятельности. Однако инвестиции в некоторые сферы допускаются с условиями. К таким сферам предпринимательства, относятся сферы, оказывающие влияние на национальную оборону, государственную безопасность, порядок и общественную безопасность, общественную мораль и здоровье общества. Перечень этих сфер определяется законом, а условия инвестирования в эти сферы устанавливаются законами, указами, постановлениями Правительства и международными договорами, участником которых является Вьетнам. Перечень условий инвестирования для указанных в законе сфер находится во всеобщем доступе на портале государственной регистрации предприятий (<https://dangkykinhdoanh.gov.vn>).

К формам прямых инвестиций во Вьетнаме относятся:

1. Создание хозяйственной организации со 100% участием капитала иностранного инвестора.
2. Создание совместной хозяйственной организации с участием внутреннего и иностранного инвесторов.
3. Инвестиции в форме частно-государственного партнерства (PPP).
4. Инвестиции в развитие (расширение) предпринимательской деятельности.
5. Покупка акций или вложение капитала для участия в управлении инвестиционной деятельностью.
6. Осуществление инвестором присоединения или выкупа предприятия.
7. Прочие виды прямых инвестиций.

Исходя из плана, направленного на поэтапное социально-экономическое развитие, и необходимости соответствовать обязательствам международных договоров, участником которых является Социалистическая Республика Вьетнам, Правительство определяет перечень сфер и регионов с льготным инвестированием. К таким сферам в настоящее время относятся:

1. Высокотехнологичное производство и производство промышленной продукции в этой сфере, исследовательская деятельность.
2. Производство новых материалов, новых видов энергии; возобновляемой энергии, производство продукции с добавленной стоимостью свыше 30%, энергосберегающие производства.
3. Производство электронной продукции, передовой продукции машиностроения, сельскохозяйственных машин, автомобилей, запчастей к автомобилям, судостроение.
4. Производство промышленной продукции, обслуживающей текстильную отрасль, кожевенно-обувную промышленность и производство, перечисленное в п. 3.
5. Производство информационных технологий, программного обеспечения, цифровых систем.
6. Выращивание и переработка сельскохозяйственной продукции, леса, морепродуктов; производство соли; производство искусственных сортов, новых пород в животноводстве и сортов растений в растениеводстве.
7. Сбор, утилизация и переработка мусора.
8. Инвестиции в развитие инфраструктуры, управление ею, развитие перевозок и общественного транспорта в городах.
9. Воспитание детей, начальное, среднее и профессиональное образование.
10. Медицина, производство лекарств, сырья для изготовления лекарств, основных и редких лекарств, профилактических средств, вакцин и прививок против массовых болезней, медицинской



продукции, фармацевтических средств, средств восточной медицины, разработка технологий для производства новых лекарств.

11. Инвестиции в спортивные объекты, объекты для занятия спортом инвалидов или профессиональной спортивной подготовки, защиты и развития культурного наследия.

12. Инвестиции в противотуберкулезные центры, психиатрию, лечение больных, зараженных реагентом «Агент Оранж», центров для престарелых, инвалидов, центров для беспризорников и сирот.

13. Инвестиции в гражданские кредитные фонды, крупные кредитные организации.

К регионам, инвесторы в которых пользуются льготами относятся:

1. Регионы со сложными социально-экономическими условиями, регионы с особо сложными социально-экономическими условиями.

2. Промышленные зоны, зоны экспортного производства, зоны высоких технологий, экономические зоны.

Кроме того, льготами при инвестировании пользуются проекты, стоимостью более 6 000 млрд. вьетнамских донгов (≈ 300 млн. долларов США) и проекты в сельской местности, создающие там более 500 рабочих мест.

Инвесторам, инвестирующим в эти сферы хозяйствования (за исключением разработки полезных ископаемых, производства и реализации товаров, в отношении которых уплачивается специальный налог на потребление) могут предоставляться налоговые льготы, льготы в области землепользования, режим ускоренной амортизации основных средств и некоторые другие льготы, перечисленные в Законе «О предприятиях».

Закон «Об инвестициях» устанавливает крайние сроки для инвестиционных проектов, которые равняются 70 годам в специальных экономических зонах (промышленных, сельскохозяйственных, экономических районах и районах высоких технологий) и 50 годам вне этих зон.

Использование земли.

Во Вьетнаме отсутствует частная собственность на землю. В соответствии с планами землепользования, принимаемыми органами власти провинциального и уездного уровней, земля может быть передана в пользование (аренду), в т.ч. для реализации коммерческих проектов предприятию с иностранными инвестициями, зарегистрированному во Вьетнаме (включая 100% иностранного капитала). Вопросы регулирования земельных отношений в основном отражены в Законе Вьетнама «О земле» от 29.11.2013г. № 45/2013/QН13 и Постановлении Правительства СРВ № 43/2014/NĐ-CP от 15.05.2014 «О порядке исполнения ряда положений Закона о земле».

В случае необходимости использования земли в инвестиционном проекте соответствующую заявку на выделение земли необходимо подавать в органы государственной власти провинции или городов центрального подчинения (управления природных ресурсов и окружающей среды) в ходе осуществления процедуры регистрации инвестиционного проекта. Для иностранных инвесторов земля оформляется только в аренду с ежегодной выплатой арендной платы или с разовой выплатой общей суммы арендной платы. Право пользования землей оформляется сертификатом на право пользования землей. Данным сертификатом также свидетельствуется право собственности на здания и сооружения, расположенные на участке (если такие имеются).

Требования к инвестору, подавшему заявку на выделение земли под инвестиционный проект (п.2 ст. 14 Постановления Правительства СРВ № 43/2014/NĐ-CP от 15.05.2014):

- наличие собственного капитала для исполнения инвестиционного проекта в размере не менее 20% от суммы плановых инвестиций в проект, предусматривающий использование земли площадью менее 20 га и не менее 15% общих инвестиций в проект для использования земли площадью от 20 га и более;

- наличие возможности привлечения заемных средств в банках или других кредитных организациях для осуществления проекта.



Вьетнамским законодательством предусматриваются случаи изъятия земли государством без компенсации, в частности, в связи с использованием земли не по назначению или неиспользованием выделенного участка земли в целях реализации утвержденного инвестиционного проекта в течение 24 месяцев подряд или с нарушением графика реализации проекта более чем на 24 месяца. При этом перед изъятием земли инвестору предоставляются дополнительно оплачиваемые 24 месяца использования земли, после чего она уже изымается в соответствии с действующим законодательством (Закон «О земле»).

Землю для использования можно не только получить от государства (если таковая имеется для целей инвестиционного проекта), но и в субаренду или через переуступку права от настоящего пользователя земли. Право пользования землей (аренды) может быть переуступлено третьим лицам, или стоимость этого права может быть использована в качестве гарантии займа или для вложения в уставный фонд. Стоимость права пользования (аренды) земли устанавливается свободно на рынке в ходе совершения операций, требующих оценки этого права. Она зависит от стоимости аренды земли, срока ее аренды и суммы, уже выплаченной в счет аренды земли.

Косвенные инвестиции.

Инвестор имеет возможность осуществлять косвенное инвестирование во Вьетнам в следующих формах:

- a) приобретение паев, акций, облигаций и других ценных бумаг;
- b) на фондовой бирже;
- c) через других финансовых посредников.

Инвестирование через покупку и продажу паев, акций, облигаций, других ценных бумаг, а также процедура реализации косвенных инвестиций осуществляются в соответствии с законом о фондовом рынке, а также положениями связанных с ним законов.

В стране работают две биржевые площадки – в г. Хошимине (VN-index) и Ханое (HNX-Индекс). Деятельность фондового рынка регламентируется Законом «О фондовом рынке» от 29.06.2006 № 70/2006/QН11 с изменениями 2010 г. Официальным регулятором выступает Комиссия по ценным бумагам при Министерстве финансов СРВ. Иностранцы обязаны пройти процедуру ознакомления с кодексом торговли ценными бумагами в Депозитарии ценных бумаг и открыть счет в уполномоченном банке СРВ. Инвестор может вести операции через фондовую компанию, брокера или через управляющую компанию инвестиционного фонда в зависимости от желаемого уровня мониторинга за вложенными средствами.

Регистрация компании с иностранным участием.

Регистрация предприятия (компании) с иностранным участием во Вьетнаме регламентируется Законом «О предприятиях» от 26.11.2014г. № 68/2014/QН13 и Законом «Об инвестициях» от 26.11.2014г. № 67/2014/QН13. Предприятия могут создаваться в следующих формах:

- Общество (компания) с ограниченной ответственностью;
- Акционерное общество;
- Простое товарищество;
- Частное предприятие.

Иностранный инвестор может иметь любую (неограниченную) долю своего вклада в уставный капитал создаваемой компании за исключением следующих случаев, когда его доля ограничивается:

- создание публичной компании в сфере предпринимательской деятельности с условиями (49%, если в отношении определенной деятельности не введено иное - п. 1б ст. 2а Постановления Правительства СРВ № 60/2015/ND-CP от 26.06.2015г.);



- инвестиции в компании, доля иностранного капитала в которых ограничивается другими нормативными актами СРВ (например, законом «О нефти» - 49%, законом «О цене» со ссылкой на Постановление правительства №89/2013/NĐ-CP от 06.08.2013г. – 35% для компаний по оценке имущества во Вьетнаме), или международными соглашениями, участником которых является Вьетнам (например, соглашение о присоединении к ВТО).

В настоящее время действуют ограничения по иностранному капиталу в банковской сфере (до 49%), для погрузочно-разгрузочных работ, включая другие вспомогательные работы в сфере логистики – 50%. Для компаний в области железнодорожных, речных и морских перевозок – 49%, в области авиаперевозок - 30%. Для автоперевозок разрешается создавать компании с иностранным капиталом не более 51%, при этом 100 водителей должны быть гражданами Вьетнама. (п. 3 ст. 4 Постановления Правительства СРВ № 163/2017/NĐ-CP от 30.12.2017г. о предпринимательстве в сфере логистики).

В ряде случаев (в частности для создания компании, акции которой обращаются на организованном рынке) законодательством Вьетнама устанавливается минимальный размер уставного капитала.

Особенностью создания во Вьетнаме компании с иностранным участием является необходимость для иностранного инвестора при создании компании со 100% иностранным капиталом или компании, имеющей 51% и более иностранной собственности (в т.ч. собственности совместной компании, в которой иностранная доля составляет 51% и более) в уставном капитале предварительно зарегистрировать инвестиционный проект, что вводит порядок создания им компании сначала в юрисдикцию Закона «Об инвестициях». Получив сертификат о регистрации инвестиционного проекта (инвестиционный сертификат), иностранный инвестор затем обязан (с 01.07.2015г.) зарегистрировать компанию в соответствии с Законом «О предприятиях».

В отдельных случаях, в связи с важностью проекта, если он связан с переселением более 10 тыс. человек, оказывает влияние на окружающую среду, в случае строительства атомной электростанции, аэропорта или морского порта государственного значения, казино, табачной фабрики, инфраструктурных объектов, полей для гольфа, имеет отношение к добыче нефти и газа, связан с инвестициями более 5 000 млрд. вьетнамских донгов (250 млн. долларов США), выделением участка земли, является проектом со 100% иностранным капиталом в сферах морских перевозок, передачи информации, требующей строительства инфраструктурных объектов, издательства и печати, строительства научно-исследовательских учреждений, а также проектов, реализуемых в специальных промышленных, экономических, экспортных районах и районах применения высоких технологий, в зависимости от важности проекта в процессе своей регистрации он должен пройти утверждение Национальным собранием Вьетнама, Премьер-министром Правительства СРВ или Народным комитетом провинции.

При создании во Вьетнаме компании с иностранным участием, в которой доля иностранной собственности менее 51%, если при этом деятельность создаваемой компании не относится к вышеперечисленным проектам, следует пользоваться нормами Закона «О предприятии». При этом предварительная регистрация инвестиционного проекта не предусматривается.

Решение о регистрации инвестиционных проектов в основном принимают народные комитеты провинциального уровня. Отдельные проекты: особой важности, крупные проекты, проекты, связанные с социальной значимостью и т.п. утверждаются Правительством или Национальным собранием СРВ. Инвестиционные проекты, реализуемые в специальных экономических районах (индустриальных зонах, экономических зонах, зонах экспортной направленности, зонах высоких технологий), регистрируются администрацией данных районов.

Для регистрации инвестиционного проекта в народный комитет провинциального уровня (администрацию специального экономического района) подаются следующие документы:

- заявление на осуществление проекта;
- копия свидетельства о создании или иной документ, свидетельствующий о юридической правоспособности организации – инвестора;



- описание проекта с указанием субъекта, осуществляющего проект, цели и масштаба проекта, объемов инвестиций, источников финансирования, места, сроков и графика реализации проекта, потребностей в рабочей силе, предложения о предоставлении законных льгот со стороны государства, оценка социально-экономического влияния и эффективности инвестиционного проекта;

- копию одного из следующих документов: финансовый отчет учредителя за последние два года; гарантия поддержки со стороны материнской компании; обязательство финансовой поддержки со стороны финансовой организации; гарантии финансовой состоятельности инвестора; материалы, свидетельствующие о финансовой состоятельности инвестора;

- информация о потребностях в выделении земли; при отсутствии потребности в земле – копия договора аренды места расположения или другие материалы, подтверждающие право инвестора на территорию осуществления проекта;

- пояснения по использованию технологий в случае использования технологий, в соответствии с законодательством ограниченных для передачи;

- договор ВВС в случае инвестирования в форме этого договора.

В течение 35 дней после получения правильно оформленных документов орган регистрации инвестиций обязан сообщить инвестору решение, утвержденное Народным комитетом провинциального уровня. В завершение процедуры регистрации орган регистрации инвестиций в течение 5 дней выдает инвестору Свидетельство о регистрации инвестиций.

После получения Свидетельства о регистрации инвестиций инвестор, желающий получить форму юридического лица, должен зарегистрировать предприятие (предпринимательскую деятельность) в органах регистрации предприятий провинциального уровня.

Для осуществления процедуры регистрации ООО или АО необходимы следующие документы:

- заявление на регистрацию предприятия;

- Устав компании;

- Список участников (акционеров-учредителей и иностранных акционеров)

- копии следующих документов (документы иностранных участников должны быть легализованы):

- паспортов участников (акционеров) – физических лиц;

- решение о создании, свидетельство о регистрации предпринимательской деятельности или др. аналогичные документы, удостоверяющие юридический статус организаций-учредителей;

- свидетельство о регистрации инвестиций.

Приняв правильно оформленные документы, орган регистрации предпринимательской деятельности в течение 3 дней выдает Свидетельство о регистрации предприятий. В случае отказа в регистрации это решение должно быть аргументировано.

В случае регистрации предприятия в сфере деятельности с условиями, список которых перечислен в законе об инвестициях, необходимо получение предусмотренных в этих случаях разрешений, сертификатов, свидетельств. Порядок получения этих документов регламентируется соответствующими отраслевыми нормативными актами.

По окончании процедуры регистрации в течение 15 дней необходимо обнародовать факт учреждения предприятия и место его расположения в средствах массовой информации, а также сдать первый (нулевой) налоговый отчет в налоговые органы.

Пошаговый алгоритм регистрации предприятий во Вьетнаме с учетом особенностей некоторых провинций можно найти на сайте: vietnam.eregulations.org



Инвестирование путем внесения дополнительного вклада в действующую компанию или покупки части акций (доли уставного капитала).

С целью внесения дополнительного вклада, покупки акций или части компании, зарегистрированной во Вьетнаме, иностранный инвестор обязан провести процедуру регистрации своего вклада (покупки акций) в следующих случаях:

- иностранный инвестор вкладывает в сферу, для которой законодательством предусмотрены условия;
- вклад иностранного инвестора, покупка им акций или части компании приведут к увеличению доли иностранного капитала в компании до 51% и выше.

Регистрация осуществляется в соответствии со статьей 26 Закона «Об инвестициях». В остальных случаях регистрации вклада (покупки акций) не требуется.

Договор о совместной деятельности.

Договор о совместной деятельности (по форме ВСС) может заключаться между внутренними инвесторами – частными компаниями, между иностранными инвесторами и между иностранным инвестором, зарегистрировавшим инвестиционный проект и получившим инвестиционный сертификат, и внутренним инвестором. Стороны, подписавшие договор о совместной деятельности, создают координационный комитет и по договоренности между собой определяют его функции и полномочия.

В содержание договора о совместной деятельности должны быть включены следующие условия:

- наименование лиц, подписавших договор, Ф.И.О. их законных представителей, адреса и адрес заключения договора или адрес реализации проекта;
- цель и сфера осуществления предпринимательской деятельности;
- размер вкладов сторон и порядок распределения прибыли между ними;
- общий срок и график осуществления договора;
- права и обязанности участников договора;
- порядок внесения изменений, переуступки собственности, прекращения договора;
- ответственность за нарушение договора;
- другие условия, не противоречащие законодательству.

В процессе реализации договора стороны имеют право использовать полученное при этом имущество для регистрации компании в соответствии с вьетнамским законодательством.

Кроме договора ВСС, инвестор, в т.ч. иностранный инвестор, может заключить договор частно-государственного партнерства с государственным органом Вьетнама в порядке, предусмотренном вьетнамским законодательством о частно-государственном партнерстве. В этом случае порядок и условия осуществления инвестиционного проекта определяются Правительством СРВ.

Представительства/Филиалы иностранных компаний во Вьетнаме и порядок их открытия.

Согласно Закону «О торговле» иностранные компании имеют право открывать свои представительства и филиалы во Вьетнаме. Однако Представительство может быть открыто компанией, действующей на территории иностранного государства не менее 1 года. Для открытия Филиала компании необходим срок деятельности компании не менее 5 лет. Срок, на который создается Представительство или Филиал (отделение) компании, составляет 5 лет, но не более срока деятельности компании, указанного в ее свидетельстве о регистрации. По истечении данного срока для продолжения деятельности Представительства или Филиала необходимо продлевать разрешение на их создание.



Представительства иностранной компании имеет право:

- устанавливать связи с партнерами, осуществлять деятельность, связанную с продвижением и развитием торговли и коммерческих проектов иностранной компании во Вьетнаме;
- проводить маркетинговую деятельность, оказывать услуги компании, которую оно представляет, и получать услуги от этой компании;
- следить за осуществлением и оказывать влияние на осуществление договоров, заключенных компанией, которую оно представляет, с партнерами на вьетнамском рынке;
- снимать офисное помещение, брать в аренду или приобретать средства и предметы, необходимые для осуществления деятельности Представительства;
- в соответствии с вьетнамским законодательством нанимать работников – граждан Вьетнама и иностранных государств для работы в Представительстве;
- открывать счет в иностранной валюте, во вьетнамских донгах, приобретенных на доллары в банке, осуществляющем свою деятельность во Вьетнаме, и использовать его только для обеспечения деятельности Представительства;
- иметь печать с наименованием Представительства, изготовленную в соответствии с вьетнамским законодательством;
- пользоваться другими правами, предусмотренными вьетнамским законодательством.

Представительство иностранной компании не имеет право:

- осуществлять деятельность, связанную с непосредственным извлечением прибыли во Вьетнаме;
- заключать коммерческие договора и вносить изменения и дополнения в договора, заключенные иностранной компанией за исключением, если руководитель Представительства действует на основании доверенности от иностранной компании;
- представлять другую компанию и сдавать в субаренду офис Представительства.

Представительство обязано:

- уплачивать налоги и сборы, а также выполнять другие финансовые обязанности, предусмотренные вьетнамским законодательством;
- отчитываться о своей деятельности в соответствии с вьетнамским законодательством.

Филиалы (отделения) компаний имеют право:

- осуществлять деятельность по купле-продаже товара и другую разрешенную деятельность, связанную с торговлей, в соответствии с разрешением на создание Филиала (Отделения), выданным согласно вьетнамскому законодательству, или в соответствии с международными договорами, членами которых является Вьетнам; при этом п. 4 ст. 2 Постановления Правительства СРВ № 72/2006/NĐ-CP от 25.07.2006г. уточняет, что Филиал может быть учрежден только в особенных сферах коммерческой деятельности, таких как банковский и финансовый сектор, юридическая деятельность, сфера культуры, сфера образования, туристическая деятельность или в других сферах деятельности, установленных другими нормативными актами;
- снимать офисное помещение, брать в аренду или приобретать средства и предметы, необходимые для осуществления деятельности Филиала;
- в соответствии с вьетнамским законодательством нанимать работников – граждан Вьетнама и иностранных государств для работы в Представительстве;
- заключать договоры во Вьетнаме в рамках деятельности, указанной в разрешении на создание Филиала;
- открывать счет в иностранной валюте и во вьетнамских донгах в банке, осуществляющем свою деятельность во Вьетнаме;



- переводить прибыль в иностранное государство в соответствии с вьетнамским законодательством;
- иметь печать с наименованием Филиала, изготовленную в соответствии с вьетнамским законодательством;
- пользоваться другими правами, предусмотренными вьетнамским законодательством.

Филиал обязан:

- вести бухгалтерский учет в соответствии с вьетнамским законодательством; в случае использования других форм бухгалтерского учета необходимо согласие Министерства финансов СРВ;
- отчитываться о своей деятельности в соответствии с вьетнамским законодательством;
- исполнять другие обязанности в соответствии с законодательством.

Порядок открытия представительств и филиалов иностранных торговых компаний во Вьетнаме установлен Постановлением Правительства Социалистической Республики Вьетнам № 07/2016/NĐ-CP от 25 января 2016 г. «О порядке применения Закона «О торговле» в части касающейся представительств и филиалов иностранных компаний во Вьетнаме.

В соответствии с данным постановлением, разрешение на открытие филиала иностранной компании выдается территориальными (провинциальными и городов центрального подчинения) органами Министерства промышленности и торговли Вьетнама, если открытие таких представительств не регулируется отраслевым законодательством (например, представительство кредитной организации открывается на основании разрешения, выдаваемого Государственным банком Вьетнама).

Разрешение на открытие представительств компании в специальных экономических зонах выдается администрацией этих зон, если открытие таких представительств не регулируется отраслевым законодательством.

Разрешение на открытие представительства иностранной компании выдается сроком на 5 лет, но не более чем до окончания срока регистрации компании (если регистрация имеет срок).

Порядок, процедура оформления разрешения на открытие представительства/филиала иностранной компании:

Прием документов. Иностранная компания представляет в компетентный орган:

- заявление на разрешение, переоформление, изменение/дополнение разрешения на образование представительства/филиала по установленной форме, включающее в себя:
 - полное наименование компании; краткое наименование; наименование страны образования/регистрации компании; адрес головного офиса (указанный в разрешении на создание/регистрацию хозяйственной деятельности); № разрешения на образование/регистрацию хозяйственной деятельности (кем, когда и где выдано); сфера деятельности; уставный капитал; номер банковского счета; телефон; факс; e-mail; данные об уполномоченном представителе (имя, должность, гражданство); краткое описание деятельности компании;
 - обращение об открытии представительства/филиала, содержащее: наименование представительства/филиала; краткое наименование; контактное наименование на английском языке; адрес головного офиса представительства/филиала (номер дома, улица, квартал/община, уезд, провинция/город); основное содержание деятельности представительства/филиала; данные о руководителе представительства/филиала (имя, возраст, гражданство, номер паспорта/удостоверения личности (кем, когда, где выданы));
 - обязательства компании нести ответственность за точность и достоверность сведений, представленных в заявлении и приложениях к нему, строго следовать законодательству Вьетнама и положениям, зафиксированным в разрешении на образование представительства/филиала;



- заверенную копию регистрации хозяйственной деятельности или документ ее заменяющий;
- финансовый отчет, прошедший аудит за ближайший финансовый год или аналогичный документ, выданный компетентным органом страны регистрации компании, подтверждающий наличие у компании финансово-хозяйственной деятельности за последний полный финансовый год;
- приказ или аналогичный документ о назначении руководителя представительства компании;
- копия паспорта/удостоверения личности (для вьетнамских граждан) и копия паспорта (для иностранных граждан) руководителя представительства/филиала;
- копия договора аренды помещения под главный офис представительства/филиала;
- для открытия филиала дополнительно к перечисленным документам необходима также копия устава филиала.

Заявление подписывается уполномоченным представителем иностранной компании (с расшифровкой), и заверяется печатью. Все документы переводятся на вьетнамский язык, а перевод заверяется в Посольстве СРВ в стране регистрации иностранной компании или в консульстве Российской Федерации во Вьетнаме.

Орган, выдающий разрешение, принимает документы под расписку, составляемую в 03 экземплярах по установленной форме;

В случае несоответствия документации установленным требованиям орган, выдающий разрешения, в трехдневный срок обязан письменно информировать об этом иностранную компанию для исправления/дополнения документации.

Экспертиза документации. Экспертиза документации осуществляется органом, выдающим разрешение, в соответствии со сроками, установленными Постановлением № 07/2016/NĐ-CP и законодательством Вьетнама. Срок экспертизы исчисляется с момента получения органом, выдающим разрешение, документации, в полной мере отвечающей требованиям Постановления № 07/2016/NĐ-CP. Результаты экспертизы содержания документации иностранной компании служат основанием для выдачи или не выдачи, переоформления, изменения/дополнения, продления разрешения.

Выдача разрешения на открытие представительства/филиала. Разрешение на открытие представительства оформляется в соответствии с установленной формой и выдается непосредственно руководителю представительства/филиала или уполномоченному представителю иностранной компании под расписку. Орган, выдающий разрешение, взимает установленный Минфином Вьетнама сбор.

Извещение о начале деятельности представительства/филиала. В течение 15 дней после получения разрешения на открытие филиала (представительства) орган, выдавший разрешение на открытие представительства/филиала, обязан разместить у себя на электронном портале следующую информацию:

- наименование (при наличии) и адрес офиса представительства/филиала;
- наименование и адрес главного офиса иностранной компании, открывшей представительство/филиал;
- сведения о руководителе представительства/филиала;
- номер, дата выдачи, срок действия и наименование органа, открывшего представительство/филиал;
- описание видов деятельности представительства/филиала.



Отчетность о деятельности представительства/филиала.

Ежегодный отчет о деятельности представительства/филиала выполняется в соответствии с установленной формой. Отчет должен быть полным, точным, соответствовать действительности и представляться в установленные сроки.

В ходе деятельности во Вьетнаме при изменениях штата сотрудников, набираемых для работы в представительстве/филиале, в течение 10 дней со дня изменений представительство/филиал обязаны проинформировать об этом орган, выдавший разрешение, с приложением копий соответствующих документов.

Прекращение деятельности представительства/филиала:

Прекращение деятельности представительства/филиала иностранной компании осуществляется по следующим основаниям:

- истечение срока деятельности разрешения на открытие представительства/филиала, в случае отсутствия его продления компетентным органом;
- по инициативе компании, открывшей представительство/филиал;
- в связи с прекращением деятельности иностранной компании согласно законодательству страны ее регистрации;
- в связи с отзывом разрешения на открытие представительства/филиала в соответствии со ст. 44 Постановления Правительства СРВ № 07/2016/NĐ-СР.

По меньшей мере, за 15 дней до прекращения деятельности представительства/филиала по перечисленным выше основаниям иностранная компания, представительство/филиал обязаны завершить расчеты по задолженностям и другим обязательствам перед государством, заинтересованными организациями и физическими лицами в соответствии с законодательством и информировать об этом в установленной форме орган, выдающий разрешения. После прекращения деятельности представительства, филиала компания, его открывавшая обязана публично известить об этом факте посредством электронных средств массовой информации.

IV. НАЛОГООБЛОЖЕНИЕ ПРЕДПРИЯТИЙ И ВАЛЮТНОЕ РЕГУЛИРОВАНИЕ

Налогообложение регулируется общим Законом «О налоговом регулировании» от 29.11.2006 г. № 78/2006/QН11 с изменениями 2012 г., а также специальными нормами: Законом «Об НДС» от 03.06.2008 № 13/2008/QН12 с изменениями 2013 и 2014 гг., Законом «О специальном налоге на потребление» от 14.11.2008 № 27/2008/QН12, Законом «О налоге на доходы предприятий» от 03.06.2008 № 14/2008/QН12, Законом «О подоходном налоге с физических лиц» от 21.11.2007 г. № 04/2007/QН12 с изменениями 2012 и 2014 гг. Потребительские товары и товары роскоши облагаются высокими налогами, в то же время машины, оборудование, сырье и средства производства, необходимые для производства облагаются по низким ставкам или освобождаются от налога. Предприятия с иностранными инвестициями облагаются налогами в той же мере, что и другие предприятия, зарегистрированные на территории Вьетнама.

Основные налоги во Вьетнаме (за исключением экспортно-импортных пошлин) включают в себя: НДС; налог с продаж; налог на прибыль; подоходный налог.

Налог на добавленную стоимость.

Налог на добавленную стоимость распространяется на товары и услуги, используемые для производства, торговли и потребления во Вьетнаме.

Кроме того, НДС применяется и на импортные товары. Импортер должен заплатить НДС таможенным органам одновременно с уплатой импортных пошлин.

В зависимости от категории товара или услуги используются три ставки налога: 0%, 5%, 10%.



Освобождаются от НДС:

- некоторые продукты сельского хозяйства;
- машины, оборудование, материалы и средства транспорта, которые не производятся во Вьетнаме и импортируются для научных изысканий и технологического развития;
- машины, оборудование, запасные части, спецтранспорт и необходимые материалы, используемые для разведки и разработки месторождений нефти и газа (которые не производятся во Вьетнаме);
- товары, импортируемые с гуманитарными целями, безвозмездная международная помощь, иностранные пожертвования государственным органам и физическим лицам (с учетом ограничений);
- производные финансовые инструменты и кредитные услуги, некоторые страховые услуги (включая страхование жизни и некоммерческого страхования);
- передача права землепользования;
- медицинские услуги;
- образовательные услуги;
- печать и издание газет, журналов, и некоторых типов книжной продукции;
- некоторые виды услуг и продукции в сфере культуры и спорта;
- пассажирские перевозки общественным транспортом.
- передача технологий и программного обеспечения;
- золото в слитках, не переработанное в ювелирные изделия;
- экспортируемые необработанные продукты минерального происхождения (сырая нефть, песок, редкие камни и т.д.).

Налог рассчитывается на базе закупочной цены товара или цены продажи плюс действующая ставка НДС. В отношении ввезенных товаров НДС начисляется, как цена импорта плюс импортная пошлина плюс специальный налог на потребление (если применяется). Для товаров, продаваемых в рассрочку (за исключением недвижимости), НДС начисляется на полную стоимость без процентов.

Налоговый период по налогу – 1 квартал.

Специальный налог на потребление.

Специальный налог на потребление (СНП) является одной из форм акцизного налога, который применяется в отношении некоторых производимых и импортируемых товаров и определенных услуг. Товары и услуги, которые подлежат уплате спецналога, также облагаются НДС.

Ставки СНП варьируются от 10 до 75 %

Налогом облагаются:

а) товары: сигареты, алкогольные напитки, пиво, автомобили (до 24 мест), мотоциклы, самолеты, лодки, некоторые виды нефтепродуктов, кондиционеры до 90 тыс. БТЕ, игральные карты, вотивные бумаги.

б) услуги: дискотеки, массажные салоны, караоке, казино, азартные игры, гольф-клубы, заключение пари, лотереи.

Ставки СНП

Товар/услуга	Ставка налога (%)
Сигары/сигареты	65
Алкогольные напитки	25-45
Пиво	50
Автомобили (до 24 мест)	10-60



Мотоциклы (более 125 см3)	20
Самолеты	30
Бензин	10
Кондиционеры (до 90 тыс. БТУ)	10
Игральные карты	40
Вотивные бумаги	70
Дискотеки	40
Массажные салоны, караоке	30
Казино, азартные игры	30
Заклучение пари	30
Гольф	20
Лотереи	15

Специальный налог на потребление уплачивается ежемесячно или в разовом порядке по мере приобретения соответствующего товара. СНП возвращается в случае экспорта данного товара.

Налог на доходы предприятий (налог на прибыль).

Стандартная ставка налога на прибыль предприятий составляет 22%. При этом, если за предыдущий финансовый год общая выручка предприятия не превысила 20 млрд. донгов (примерно 1 млн. долларов), то применяется ставка 17%. Предприятия, работающие в нефтяной и газовой промышленности и других высокодоходных отраслях, облагаются по ставке от 32% до 50% для каждого отдельного случая.

Предусматриваются и льготные ставки налога:

- 10% для приоритетных областей экономики (образование, здравоохранение, спорт/культура, высокие технологии, охрана окружающей среды, научные исследования, развитие инфраструктуры и производство программного обеспечения).

- 17% для прибыли, полученной от реализации новых проектов на территориях с трудными социально-экономическими условиями, а также новых проектов в области производства высоколегированной стали; применяющих энергосберегающие технологии, в области производства оборудования для сельского хозяйства, лесного хозяйства, орошения, производства кормов, развития традиционных ремесел.

Налоговый период по налогу на прибыль – один финансовый год. Если для какой-то компании финансовый год отличается от календарного, то она должна уведомить об этом налоговые органы, однако, в любом случае он должен заканчиваться концом какого-либо квартала.

Подходный налог.

Подходный налог во Вьетнаме платят резиденты и нерезиденты. Резидентами являются лица, проживающие во Вьетнаме 183 дня и более в течение календарного года или 12 месяцев непрерывно со дня въезда.

Доход от трудовой деятельности облагается налогом по прогрессивной ставке:

Налоговые нерезиденты платят налог по плоской ставке 20% от дохода, полученного от трудовой деятельности во Вьетнаме в налоговом году, и по различным ставкам по доходам из других источников.

Налоговый период по подоходному налогу – 1 год или по мере получения разового дохода.



Страховые взносы.

Трудовой кодекс Вьетнама обязывает работодателей участвовать в системе обязательного социального страхования, обязательного медицинского страхования и страхования от безработицы своих работников (в т.ч. иностранных граждан) и уплачивать соответствующие взносы. В случае, если работник не относится к участникам этих видов страхования (как правило, работник по договору менее 6 мес.), то соответствующая сумма взносов должна быть выплачена самому работнику вместе с заработной платой. На работодателей во Вьетнаме также ложится обязанность выплачивать профсоюзные взносы.

Ставки страховых взносов устанавливаются исходя из заработной платы работника.

Налоги на наследство, дивиденды, проценты и роялти.

Доходы от полученного наследства в сумме более 10 млн. вьет. донгов (≈ 500 долларов США) облагаются налогом по ставке 10%.

Дивиденды, выплачиваемые компанией своим участникам и акционерам, во Вьетнаме налогом не облагаются, за исключением физических лиц, с дивидендов которым удерживается 5%.

Проценты и роялти, уплаченные нерезидентам, облагаются налогом по ставке 10%, если более низкая ставка не предусмотрена действующими двусторонними международными соглашениями.

Валютное регулирование.

Органами валютного регулирования и контроля во Вьетнаме являются Правительство СРВ и Государственный банк Вьетнама, а также министерства, ведомства и народные комитеты городов центрального подчинения и провинций в рамках своей компетенции.

Вьетнамский донг не является свободно конвертируемой валютой, и во Вьетнаме отсутствует валютная биржа, на которой бы торговался вьетнамский донг и иностранная валюта. Конвертация вьетнамского донга в другие валюты осуществляется по решению Государственного банка Вьетнама, который ежедневно публикует котировки ведущих мировых валют.

Резиденты обязаны хранить свою валютную выручку от экспортных операций только на валютных счетах в кредитных организациях, имеющих разрешение на открытие и обслуживание таких счетов (далее уполномоченные кредитные организации) и осуществлять валютные переводы и расчеты только через эти организации. Хранение валюты на зарубежных счетах возможно только с разрешения Государственного банка Вьетнама. Выручка от экспортных операций должна быть переведена резидентами на валютный счет в уполномоченной кредитной организации во Вьетнаме в срок, указанный в договоре или платежных документах.

На территории Вьетнама все расчеты осуществляются только во вьетнамских донгах за исключением валютных операций с уполномоченными кредитными организациями.

Организации-резиденты, получившие односторонний денежный перевод в валюте, не связанный с экспортом, обязаны хранить валюту на валютном счете в уполномоченной кредитной организации или продать валюту этой организации. Резиденты - физические лица, получившие валюту в результате одностороннего перевода, не связанного с экспортом, имеют право хранить ее наличными при себе, поместить на валютный счет в уполномоченную кредитную организацию или продать валюту этой кредитной организации. Кроме того, граждане Вьетнама имеют право помещать валютные средства на депозитные счета.

Резиденты и нерезиденты имеют право свободно приобретать, вывозить и переводить имеющиеся у них валютные средства, находящиеся во Вьетнаме, за границу Вьетнама в законных целях. Нерезиденты и резиденты - иностранные граждане имеют право переводить валютные денежные средства, находящиеся на их счетах, за границу. В случае наличия у них законного дохода во вьетнамских донгах, они имеют право приобрести на эту выручку валюту и перевести ее за границу Вьетнама в течение 30 рабочих дней со дня покупки (циркуляр Государственного банка



Вьетнама № 19/2014/ТТ-НННН от 11.08.2014 г. «О валютном регулировании в области прямых иностранных инвестиций»).

Иностранные инвесторы имеют право переводить прибыль ежегодно по окончании финансового года или по окончании инвестиционного проекта во Вьетнаме. Иностранные инвесторы не имеют права переводить прибыль, если компания несет убытки. Иностранный инвестор или компания обязаны уведомлять налоговые органы о планируемом переводе прибыли минимум за 7 рабочих дней до перевода.

Вьетнамское законодательство (циркуляр Государственного банка Вьетнама № 15/2011/ТТ-НННН от 12.08.2011г. «О перевозе физическими лицами наличных денежных средств в иностранной валюте, вьетнамских донгов при пересечении границы») разрешает физическим лицам без декларирования вывозить через границу Вьетнама наличные доллары США в сумме, не более 5 000 долларов или другую валюту в сумме, эквивалентной 5 000 долларам США, либо наличные вьетнамские донги в сумме не более 15 000 000 донгов. Наличные суммы в иностранной валюте, превышающие 5 000 долларов США либо во вьетнамских донгах, превышающие 15 000 000 донгов, подлежат обязательному декларированию в пункте пересечения границы.

Для вывоза через границу Вьетнама денежных средств в сумме более 5 000 долларов США или наличных средств в другой валюте в эквиваленте более 5 000 долларов США или наличных вьетнамских донгов в сумме более 15 000 000 донгов или в случае, если вывозимая сумма превышает задекларированную ввезенную сумму, то помимо декларирования вывозимой суммы при пересечении границы необходима выписка из банка во Вьетнаме, со счета в котором сняты наличные средства, или разрешение Государственного банка Вьетнама на вывоз наличных денежных средств из Вьетнама.

При желании поместить на валютный счет во Вьетнаме (в т.ч. в филиале иностранного банка во Вьетнаме) наличные средства, ввезенные во Вьетнам из-за рубежа, не зависимо от размера этой суммы (в т.ч. меньше 5 000 долларов США) необходимо задекларировать ввезенную сумму на границе и предъявить заверенную на таможене декларацию во время помещения ввезенных средств на расчетный (текущий) валютный счет в уполномоченном банке на территории Вьетнама.

Инвестирование валюты во Вьетнам, перевод валюты из Вьетнама в целях инвестирования, выплаты прибыли, дивидендов, долгов по займам и другие законные валютные переводы за рубеж осуществляются только через один валютный счет, открытый в уполномоченной кредитной организации.

Кредитные организации Вьетнама имеют право переводить валютные средства в целях инвестирования за рубеж только с разрешения Государственного банка Вьетнама. Соответственно, резиденты – экономические организации и физические лица, получившие разрешение на инвестирование за рубежом, должны открыть в уполномоченных кредитных организациях валютный счет, который регистрируется в Государственном банке Вьетнама. Перевод валютных средств за рубеж с целью инвестирования осуществляется только через этот зарегистрированный валютный счет. Государственный банк Вьетнама также контролирует все операции займов и выплат по займам, сделанным резидентами за рубежом.

V. ЛОГИСТИКА И РАСЧЕТЫ

Во Вьетнаме насчитывается 256684 км наземных дорог, 2600 км железных дорог, 41900 км речных маршрутов, 126 морских портов и причалов, 37 аэропортов/аэродромов.

Водный транспорт.

Протяженность речных путей Вьетнама составляет 41 000 км, из которых 8 000 км используется в целях обеспечения торгово-экономической деятельности. Используются в основном маломерные, весельные лодки, небольшие катера, буксиры и баржи. Современные грузовые речные суда используются только в бассейнах рек Красная на севере и Меконг на юге.



Производительность речных портов составляет 96 млн. т грузооборота в год, морских портов – более 187 млн. т, аэропортов – 63 млн.т. На первом месте по объему перевозок находится автомобильный транспорт (73%), на втором следует речной транспорт (17,98%), далее идут морской (8,1%), железнодорожный (0,9%) и авиационный (0,02%).

Порты объединены в 3 крупных портовых кластера: «северный» вокруг порта Хайфон (25-30% грузооборота), центральный вокруг порта Дананг (13% грузооборота) и южный с портовым центром Сайгон (57% грузооборота). Крупнейшими национальными компаниями - морскими перевозчиками во Вьетнаме являются Vinalines, Vinashin, Viconship, Viettrans, Vinafreight Transimex SG, Gemadept Logistics (GMD), Minh Phuong и ряд других. С декабря 2011 года действуют «внутренние таможенные терминалы» (ICD – inland clearance depot) для обработки контейнеров, которые замыкаются на морские порты.

Виды портовых услуг	Примерная стоимость обработки контейнера (долл. США/TEU)
Внутренние перевозки в порту	130,00
Разгрузочные работы в порту	60,00
Погрузочные работы в порту	79,00
Оплата стоянки и услуги складов	1,60
Расходы на документальное оформление	12,50
Таможенные формальности	50,00
Другие расходы	1,88
Всего:	334,98

Основные международные маршруты вьетнамских морских судов и объемы перевозимых грузов (в тыс. т)

Регион	2005 год		2010 год		2020 год	
	Объемы грузов	Доля, %	Объемы грузов	Доля, %	Объемы грузов	Доля, %
АТР	7 500	50	13 050	45	27 200	40
Европа	3 750	25	6 670	23	13 600	20
Америка	3 000	20	7 230	25	20 400	30
др. регионы	750	5	2 030	7	6 800	10

Железные дороги.

По протяженности железной дороги на 1000 км² площади Вьетнам существенно опережает страны ЮВА. Основной железнодорожной магистралью Вьетнама является линия Ханой–Хошимин протяженностью 1630 км, которую поезда преодолевают в среднем за 29 часов (скорость состава порядка 50 км/час). Железная дорога Вьетнама от г. Ханоя соединена также с железной дорогой КНР в двух точках: на северо-востоке СРВ через провинцию Лангшон с китайской станцией Намнинь (Гуанси-чжуанский автономный район), и на северо-западе через провинцию Лаокай с китайской станцией Кунминь (провинция Юннань). Главной проблемой железной дороги Вьетнама является наличие трех стандартов ширины колеи: 1000 мм, 1435 мм и смешанной 1000 мм и 1435 мм.

Протяженность дорог Вьетнама в пересчете на 1000 км² территории превосходит аналогичный показатель Индонезии, Таиланда, Камбоджи и Малайзии.

Автоперевозки.

Общая протяженность автодорог СРВ составляет 256 684 км, в том числе 17 288 км – автомагистрали государственного значения, 23 520 км автодороги провинциального значения,



оставшаяся часть относится к дорогам местного значения (уездные, общинные, специальные). Только 4% современных автодорог СРВ имеют 4 полосы движения, 36% имеют 2 полосы, оставшаяся часть дорог, прежде всего, в сельской местности, остается однополосной. Автомагистрали в системе главных дорог связывают географические регионы (север, центр, юг), провинции и контрольно-пропускные пункты на границе СРВ с КНР, Камбоджой и Лаосом. Существующая система автомобильного сообщения удобна для ведения торговли с соседними странами и доставки товаров этих стран к морским портам Вьетнама.

Воздушный транспорт.

Большая динамика роста отмечается по объему перевозки грузов воздушным транспортом Вьетнама. Производительность аэропортов Вьетнама по грузо- и пассажирообороту неравномерная - 51% всего пассажиро- и 65% грузопотока приходится на южный аэропорт Таншоннят. Далее по этим показателям расположились аэропорты Нойбай (31% по пассажирам и 32% по грузам, Дананг 11% пассажиров и 2% грузов, и другие); 93% пассажиропотока и 99% грузоперевозок осуществляется тремя центрами авиационных кластеров страны Таншоннят, Нойбай и Дананг.

Аэропорты. В целях повышения производительности воздушной логистики: в аэропорту Нойбай в 2014 г. открыт новый пассажирский терминал Т2 (пропускная способность - до 10 млн. пассажиров в год), в г. Дананге открыт новый терминал местного аэропорта (44 международных и внутренних рейсов в сутки, до 4 миллионов пассажиров в год и до 1 млн. т грузов), в г. Хошимине начато строительство аэропорта Лонгтхань, ведутся также работы по строительству новых аэропортов Анзянг, Контум, Тханьхоа, Кан Тхо и ряда других.

Ведущей компанией на вьетнамском рынке гражданских и коммерческих авиаперевозок является компания Vietnam Airlines, операции на внутреннем рынке осуществляют еще 2 авиакомпании Jetstar Pacific Airlines и VietJetAir.

Складские помещения.

В СРВ насчитывается более 14 млн. м² площадей складских помещений. В этой сфере заняты в основном предприятия государственного сектора. Масштабы деятельности частных компаний пока весьма ограничены. Крупные складские терминалы занимают площадь более 28 000 кв.м. Они традиционно сосредоточены в районе северного портового кластера в гг.Хайфон и Куангнинь, центрального кластера в г.Дананг, и южного кластера в г.Хошимин. Действующая здесь система складов достаточно разнообразна (склады товаров розничной торговли, ответственного хранения, таможенные склады временного хранения, площадки хранения и сортировки контейнеров, сыпучих грузов и т.п.).

Банковское обслуживание и расчеты.

Банковский сектор играет важную роль в обеспечении внешнеэкономических связей Вьетнама. По данным Госбанка СРВ, общие активы банковской системы Вьетнама составили 273 млрд. долл. США. Размер собственных банковских активов на 31.12.2013 г. составил 20,11 млрд. долл. США.

В стране действуют банки со 100% госсобственностью (5), акционерные коммерческие банки (39), частные банки (50), филиалы иностранных банков (40) и совместные банки (5).

Крупными госбанками являются Банк инвестиций и развития (BIDV - Bank for Investment and Development), Банк жилищного строительства в дельте реки Меконг (MHB – Housing Bank of Mekong Delta), Банк промышленности и торговли (Vietin Bank – Industrial and Commercial Bank), Банк развития сельского хозяйства и аграрных районов (Agribank – Vietnamese Bank for Agriculture and Rural Development), Банк внешней торговли (Vietcombank). В число крупных акционерных коммерческих банков входят Азиатский торговый банк (Asia Commercial Bank), Сайгонский банк развития промышленности и торговли (Saigon Bank for Industry and Trade), Банк Сайгон-Ханой



(Saigon-Hanoi Bank), Techcombank, Eximbank, Vietnam International Bank. Крупнейшими среди иностранных банков являются Австралийско-Новозеландский Банк (ANZ BANK), Bank of China, Bank of Tokyo, Citibank, Deutsche Bank, Korea Exchange Bank, United Overseas Bank (Bank of Singapore).

В области обслуживания торговых операций с российскими компаниями работают: Банк инвестиций и развития (Bank for Investment and Development), Банк промышленности и торговли (Industrial and Commercial Bank), Банк развития сельского хозяйства и аграрных районов (Vietnamese Bank for Agriculture and Rural Development), Банк внешней торговли (Vietcombank); Военный банк (Military Bank); Сайгонский коммерческий банк (Sacombank); Экспортно-импортный банк (Eximbank); Морской торговый банк (Maritime bank). Вьетнамо-Российский Банк (VRB) осуществляет прямые межбанковские расчеты в национальных валютах двух стран. С участием АКБ «Еврофинанс Моснарбанк» и Вьетнамо-российского банка в качестве расчетных банков реализуется совместный проект электронной торговли российской платежной системы «Юнион Кард» и Вьетнамской национальной финансово-расчетной компанией (Banknetvn).

Наиболее распространенной формой расчетов по контрактам является документарный аккредитив. Иностранные компании при экспортных поставках стремятся использовать в расчетах подтвержденный, безотзывный аккредитив. Вьетнамские компании, как правило, предпочитают не использовать безотзывный аккредитив, в связи с возникновением дополнительных банковских расходов. При работе с благонадежными местными компаниями (вкл. крупные частные фирмы, госкорпорации), подтверждение аккредитива может не потребоваться.

Открытие аккредитива одним из государственных или ведущих акционерных коммерческих банков Вьетнама, как правило, дешевле, чем аналогичная операция по линии иностранного банка. С 2006 г. во Вьетнаме отменено правило о внесении импортером 80% суммы аккредитива на депозит в банк. В настоящее время банки определяют объем депозита в размере от 0 до 100%, исходя из рейтинга кредитоспособности компаний.

VI. СПОСОБЫ ЗАЩИТЫ ПРАВ ЭКСПОРТЕРОВ И ПОРЯДОК РАЗРЕШЕНИЯ КОНФЛИКТОВ

Проверка финансовой состоятельности и деловой репутации потенциального вьетнамского партнера.

Проверка финансовой состоятельности и деловой репутации партнера во Вьетнаме может осуществляться ниже следующими способами.

1. Сбор данных из открытых источников.

На этой стадии необходимо изучить сайт и рекламу потенциального партнера, определить его предпринимательский статус: является ли компания собственным производителем товара или торговым посредником, убедиться, что предприятие потенциального поставщика имеет все необходимые сертификаты качества производства продукции, в случае морепродуктов или сельскохозяйственной продукции следует обратиться к сайтам Россельхознадзора или Роспотребнадзора, на которых публикуются случаи поставок в Россию некачественной продукции, а также списки предприятий, которым разрешен экспорт их продукции в Россию (ЕАЭС). Полезную информацию о потенциальном партнере на вьетнамском и английском языках можно получить также на сайте Министерства промышленности и торговли Вьетнама (<http://dnxnk.moit.gov.vn/>), ежегодно публикующего списки предприятий-экспортеров, заслуживающих доверие. Одним из критериев включения в эти списки является безубыточная деятельность предприятия в течение предшествующих двух лет. Заявку на включение в такие списки подают сами предприятия, представляющие и запрашиваемую информацию. Поэтому отсутствие предприятия в списках за какой-то год еще не говорит об отсутствии доверия к нему. Однако наличие потенциального партнера в этих списках явно повышает авторитет данного предприятия. Помимо контактной информации и сферы деятельности включенного в данный



список предприятия там же можно найти такой важный финансовый показатель его деятельности, как стоимостное выражение годового торгового оборота компании.

2. Направление официальных запросов:

– в Народные комитеты городов и провинций и налоговые органы по месту регистрации (месту нахождения) предприятия с целью выяснения наличия предприятия по зарегистрированному адресу, не возбуждена ли против него процедура банкротства или отзыва Свидетельства о предпринимательской деятельности, не возбуждена ли процедура изъятия земли в соответствии с действующим законодательством и т.п. регистрационной информации;

– в Ассоциации вьетнамских производителей с целью получения имеющейся там информации и характеристики потенциального партнера.

Подавляющее большинство заслуживающих доверия вьетнамских предприятий являются членами той или иной отраслевой ассоциации вьетнамских производителей и экспортеров. Список этих ассоциаций, а также адреса и Ф.И.О. их председателей также помещен на сайт Министерства промышленности и торговли Вьетнама: <http://hiephoi.moit.gov.vn/>.

Досудебный порядок разрешения споров и конфликтов.

Конфликты, связанные с внешней торговлей и инвестиционной деятельностью во Вьетнаме, решаются в досудебном порядке, через арбитражный (третейский) суд или гражданский суд в соответствии с международными правовыми нормами, российским и вьетнамским законодательством.

Как и в любой стране, возникающие конфликты между сторонами предпринимательской деятельности предпочтительнее решать в досудебном порядке, для чего, прежде всего, перед сделкой необходимо грамотно составить гражданско-правовой договор, в котором предусмотреть все случаи возможных нарушений его условий противоположной стороной, формы фиксации этих нарушений, а также ответственность за эти нарушения с указанием сроков реализации данной ответственности. В договоре в обязательном порядке также должны быть отражены форс-мажорные обстоятельства и порядок извещения о наступлении и признании факта наступления форс-мажорных обстоятельств каждой стороной. В случае отсутствия в договоре порядка разрешения случившейся конфликтной ситуации и определения ответственности сторон за ее наступление с целью защиты своих интересов в спорном случае необходимо апеллировать к законодательству стран – сторон конфликта в соответствии с Гаагской международной конвенцией о праве, применимом к международной купле-продаже товаров 1955 г.

Содержание коммерческого конфликта (спора) оформляется претензией одной стороны конфликта к другой. В соответствии со статьей 318 Закона Вьетнама «О торговле» сроки выставления претензии по договору купли-продажи должны быть определены в договоре, если же это не было сделано, то претензия должна быть передана другой стороне в следующие сроки:

- в течение 3 месяцев со дня получения товара – по количеству поставленного товара;
- в течение 6 месяцев со дня получения товара – по качеству поставленного товара, при этом если товар имеет гарантийный срок хранения, то претензия может быть подана еще в течение 3 месяцев с момента окончания гарантийного срока;
- в течение 9 месяцев со дня нарушения другой стороной своих обязательств по договору или, если была предусмотрена гарантия исполнения нарушенных обязательств, то со дня истечения такой гарантии – по любым другим нарушениям договорных обязательств.

Сроки подачи претензии по другим гражданско-правовым договорам во Вьетнаме не регламентированы.

Жалобы (претензии) на действия органов государственной власти подаются в течение 90 дней с момента принятия государственным органом решения, нарушающего права заявителя, в соответствии с общим порядком подачи жалоб и сообщений о нарушениях, регламентируемым



Законом № 09/1998/QН10 от 02.12.1998г. «О порядке подачи жалоб, сообщений о нарушениях», и должны быть рассмотрены в течение 30 дней с момента получения.

Действующее законодательство Вьетнама (Закон «О торговле», Закон «Об инвестициях» и др.) выделяет две формы досудебного решения споров, к которым относятся переговоры и мировое соглашение. Таким образом, прежде чем обратиться в суд участникам спора предлагается сначала сесть за стол переговоров и попытаться самим решить конфликт. При этом, если решить спор в двустороннем порядке не получается, то разрешить спор можно путем обращения к третьей, нейтральной, стороне в рамках процедуры «мировое соглашение». Причем в данной процедуре третья сторона является не решающей конфликт стороной, а лишь источником «объективного» и авторитетного мнения, к которому по собственной воле должны прислушиваться стороны конфликта.

Судебный порядок решения споров.

Вьетнамское законодательство до последнего времени не обязывало стороны конфликта осуществлять попытки разрешения спора сначала в досудебном порядке (за исключением обращения в гражданский суд). Закон «О торговле» 2005г. лишь называл возможные формы досудебного и судебного решения внешнеторговых конфликтов. Аналогичные формы решения конфликтов, связанных с инвестиционной деятельностью во Вьетнаме, устанавливает и Закон «Об инвестициях» 2005г. Однако уже в новой редакции 2014 г. (в силе с 01.07.2015 г.) закон указывает, что обращение в арбитражный или гражданский суды должно осуществляться только в случае, если не удалось разрешить конфликт в досудебном порядке (п.1 ст.14).

Общий предельный срок для обращения в суд по вопросам разрешения торговых и иных гражданско-правовых споров, установленный вьетнамским торговым и гражданским законодательством составляет 2 года со дня установления нарушения права.

Конфликты, в которых одна сторона является иностранным инвестором или предприятием с участием иностранного капитала, либо конфликт между иностранными инвесторами решаются во Вьетнаме через следующие органы и организации:

- a) гражданский суд Вьетнама
- b) арбитражный суд Вьетнама
- c) иностранный арбитражный суд
- d) международный арбитражный суд
- đ) арбитражный суд, состав которого утверждают конфликтующие стороны.

Конфликты между иностранными инвесторами и органами государственного управления Вьетнама, связанные с внешнеторговой или инвестиционной деятельностью на территории Вьетнама, решаются через арбитражный суд или гражданский суд Вьетнама, за исключением ситуаций, когда есть другие договоренности в контракте, подписанном между представителями полномочных государственных органов и иностранным инвестором, или в международном договоре, участником которого является Социалистическая Республика Вьетнам.

Обращение в арбитражный суд.

В соответствии с Указом Постоянного комитета Национального собрания «О коммерческом арбитраже» 2010 г. любой конфликт, возникший в ходе коммерческой деятельности или между сторонами, как минимум, одна из которых осуществляет коммерческую деятельность, может быть предметом рассмотрения арбитражного суда.

Юрисдикция того или иного международного арбитражного суда для разрешения внешнеторговых конфликтов выбирается по соглашению сторон, определенному либо в договоре купли-продажи, либо в отдельном договоре. При этом необходимо иметь в виду, что при наличии соглашения об арбитраже, если это соглашение не признано ничтожным, любой другой суд, скорее всего, откажет в рассмотрении иска, поскольку в законодательствах различных стран, в т.ч. во Вьетнаме, имеется соответствующая норма (ст.5 Указа «О коммерческом арбитраже»).



В международной торговле предпочтительнее выбирать международный арбитраж, решения которого признаются в стране исполнения решения, чем самостоятельно созданный или национальный арбитражный суд, исполнение решения которого может вызвать затруднение в другой стране. Для российских предпринимателей, занимающихся импортом продукции, удобно выбрать Международный коммерческий арбитражный суд при ТПП РФ, расположенный по месту прибытия товара, в отношении качества или количества которого может осуществляться иск. Вместе с тем, следует иметь в виду, что в случае, если исполнение такого решения должно будет осуществляться во Вьетнаме, то возможность его исполнения будет зависеть от решения вьетнамского суда, который, как показывает практика, часто находит основания для отказа в таком исполнении.

Во Вьетнаме также функционирует Международный арбитражный центр при Торгово-промышленной палате Вьетнама (VIAC), который уполномочен рассматривать дела, связанные с международной торговлей и инвестициями. Его офис находится в г. Ханой: 9, Dao Duy Anh Street, Dong Da District, Hanoi, Vietnam, тел: 84.4.3574 4001, факс: 84.4.3574 3001, Email: info@viac.org.vn

Процедура обращения в арбитражный суд зависит от конкретного суда, но, как правило, не сильно отличается от международных рекомендаций по созданию международного арбитража. Она заключается в подаче искового заявления и уплате пошлины, включающей в себя сбор за подачу иска, сбор на покрытие расходов на осуществление судопроизводства и гонорарный сбор.

Арбитражные дела рассматриваются, как правило, на закрытых заседаниях, и посторонние лица на них не допускаются.

Обращение в гражданский суд Вьетнама.

В случае отсутствия договоренности об арбитраже сторона коммерческого конфликта может подать иск по защите своих прав в гражданский суд соответствующего уровня компетенции по месту регистрации вьетнамского контрагента или месту осуществления предпринимательской деятельности.

Подача иска осуществляется в соответствии с общим порядком подачи гражданского иска, изложенным в ст. 164 Гражданско-процессуального кодекса Вьетнама. Вместе с тем, для случаев коммерческих споров имеется ряд особенностей, связанных с коммерческой составляющей (рекомендации Народного суда г. Хошимина).

В иске должно быть четко изложено содержание коммерческого спора. Особенно отмечается, направляла ли потерпевшая сторона претензию виновной стороне, т.к. имеется норма, требующая подачи такой претензии перед обращением в суд. Все денежные суммы в иске должны быть указаны во вьетнамских донгах, даже если операции проводились в иностранной валюте. В случае, если истцом является компания, то подписывать иск должен законный представитель компании, а его подпись должна быть удостоверена печатью компании. К исковому заявлению в обязательном порядке должны быть приложены копии уставных документов компании и документы, доказывающие правомерность претензии со стороны истца. По спорам своих отделений и филиалов в качестве истцов и ответчиков должна выступать головная организация.

VII. ОХРАНА И ЗАЩИТА ПРАВ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ ВО ВЬЕТНАМЕ

Нормативно-правовое регулирование.

Нормативно-правовая база в сфере охраны и защиты прав интеллектуальной собственности во Вьетнаме начала формироваться лишь в середине прошлого десятилетия, когда Вьетнам проходил процедуру вступления в ВТО. В настоящее время к действующим нормативным актам, регулирующим эту сферу, прежде всего, относятся:

- Гражданский кодекс СРВ;
- Закон «Об интеллектуальной собственности» от 29.11.2005г. № 50/2005/QН-11 с внесенными в него изменениями в 2009г.;



– Постановление Правительства СРВ № 100/2006/ND-СР от 21.09 2006г. «О порядке применения ряда норм Гражданского кодекса и Закона «Об интеллектуальной собственности», касающихся авторских и связанных с ними прав»;

– Постановление Правительства СРВ № 85/2011/ND-СР от 20.09 2011г. «О внесении изменений в Постановление Правительства СРВ № 100/2006/ND-СР».

В соответствии с Законом «Об интеллектуальной собственности» в качестве объектов правовой защиты признаются:

1) произведения культуры, искусства, науки и другие объекты, связанные с авторскими правами, включая исполнительскую деятельность артистов, звукозаписи, записи изображения, программы радиопередач, сигналы спутников, носящие на себе кодированные программы передач;

2) объекты промышленной собственности, включая изобретения, промышленные образцы, топологии интегральных микросхем, коммерческие секреты, товарные знаки, коммерческие наименования организаций и имена физических лиц, используемые в коммерческой деятельности, и географические координаты;

3) семена растений и их содержимое, результаты селекции.

При этом новостные сообщения, правовые нормы, а также процессы, системы, методы деятельности, термины, статистические материалы объектами интеллектуальной собственности не являются.

Авторские и смежные права во Вьетнаме возникают из самого факта материализации авторской идеи, не зависимо от того, зарегистрировано это право где-либо или не зарегистрировано. При этом право на авторство, неприкосновенность произведения, а также право автора на имя закрепляются за ним бессрочно, имущественные авторские и смежные права на произведения изобразительного искусства, театральные и кинематографические произведения охраняются в течение 50 лет со дня представления, в отношении других объектов – в течение 50 лет после смерти автора.

Право промышленной собственности и право собственности на результаты селекционной деятельности устанавливаются на основе решения компетентного государственного органа о выдаче письменного охранного свидетельства (патента), осуществленной в ходе процедуры регистрации, предусмотренной Законом «Об интеллектуальной собственности» или путем признания международной регистрации интеллектуальной собственности, произведенной в соответствии с международными конвенциями, участником которых является Вьетнам. В отношении известных торговых марок право интеллектуальной собственности возникает уже по факту их использования и не зависит от их регистрации. Право собственности на коммерческое наименование возникает по факту его использования.

Вьетнам является участником следующих международных конвенций в области охраны и защиты авторских прав:

- Пекинская конвенция по аудиовизуальным исполнениям 2012г.;
- Бернская конвенция по охране литературных и художественных произведений 1971г.;
- Римская конвенция об охране интересов исполнителей, производителей фонограмм и вещательных организаций 1961 г.;
- Соглашение ВТО по торговым аспектам прав интеллектуальной собственности (ТРИПС) 1994г.;
- Брюссельская конвенция о распространении несущих программы сигналов, передаваемых через спутники, 1974г.;
- Конвенция об охране интересов производителей фонограмм от незаконного воспроизводства их фонограмм 1971 г.;
- Парижская конвенция по охране промышленной собственности 1971г.



Способы защиты прав интеллектуальной собственности.

В соответствии со ст. 198 Закона «Об интеллектуальной собственности», лицо, обладающее правом интеллектуальной собственности, имеет право применять следующие меры для охраны и защиты своих прав:

- применять технологические меры защиты от нарушения прав собственности;
- требовать от лица или организации, нарушившей его права, прекратить противозаконные действия, извиниться, опровергнуть свои слова и компенсировать нанесенный ущерб;
- обратиться в компетентные государственные органы с просьбой пресечь нарушение в соответствии с действующим законодательством;
- обратиться в суд или арбитраж для защиты нарушенных прав интеллектуальной собственности.

Кроме того, в целях охраны и защиты своих прав промышленной интеллектуальной собственности имеется возможность обратиться в организацию, предоставляющую услуги патентного поверенного.

Институт патентных поверенных.

Во Вьетнаме услуги патентных поверенных могут предоставлять только предприятия и организации, зарегистрированные во Вьетнаме в установленном порядке и имеющие в свидетельстве о государственной регистрации, запись о предоставлении услуг патентного поверенного, за исключением иностранных юридических организаций, работающих на территории Вьетнама. При этом руководитель такой организации или лицо, которому руководитель поручил руководство деятельностью патентного поверенного, должны удовлетворять следующим предъявляемым законом требованиям:

- быть сотрудником организации, предоставляющей услуги патентного поверенного;
- иметь профессиональную лицензию патентного поверенного; при этом получить такую лицензию могут только дееспособные граждане Вьетнама, постоянно проживающие на территории Вьетнама, имеющие диплом о высшем образовании по специальности патентного поверенного или другой диплом о высшем образовании и 5 лет стажа работы в области выдачи патентов или защиты прав промышленной интеллектуальной собственности. Патентным поверенным не может быть лицо, выполняющее функции нотариуса, а также лицо, занимающее должность в государственном органе, осуществляющем функции выдачи патентов и защиты интеллектуальной собственности.

Экспертиза прав интеллектуальной собственности.

Ст. 201 Закона «Об интеллектуальной собственности» Вьетнама устанавливает институт экспертизы прав интеллектуальной собственности, под которой понимается независимая оценка факта наличия нарушения прав интеллектуальной собственности. Те же организации, которые имеют право предоставлять услуги патентного поверенного, могут также зарегистрироваться в качестве эксперта прав интеллектуальной собственности. Для этого предъявляются аналогичные требования.

Управление интеллектуальной собственности Министерства науки и технологии на основании информации, поступающей от территориальных органов, ведет списки экспертных и патентных организаций, включает и исключает из них организации после выдачи или отзыва свидетельства о праве проведения экспертиз и оказания патентных услуг и публикует эти списки на официальном сайте Управления (<http://www.noip.gov.vn>) и сайте Инспекции Министерства (<http://thanhtra.most.gov.vn>).

Органы государственной власти также имеют право проведения экспертизы прав интеллектуальной собственности в ходе рассмотрения ими дел о нарушении таких прав.

Интеллектуальные собственники, а также другие заинтересованные лица и организации имеют право требовать проведения экспертизы права собственности с целью защиты этих прав.



К государственным органам Вьетнама, реализующим свои функции в области регулирования, а также охраны прав интеллектуальной собственности, относятся:

1. *Министерство науки и технологий* – координирует работу по регулированию и защите интеллектуальной собственности во всех областях, непосредственно подотчетно Правительству СРВ. За выполнение этой функции в Министерстве отвечает Управление интеллектуальной собственности: 386 Duong Nguyen Trai, Q. Thanh Xuan, Hanoi, Тел.: +84.4.38583069 - 84.4.38585157, Fax: +84.24.38588449 - 084.24.38584002, email: noip@fpt.vn, Website: <http://www.noip.gov.vn> Начальник Управления – г-н. Чан Вьет Тхань, e-mail: tvthanh@most.gov.vn

2. *Министерство культуры, спорта и туризма* – в области авторских и связанных с ними прав. За выполнение этой функции в Министерстве отвечает Управление авторских прав: 151, Hoang Hoa Tham, Q. Ba Dinh, Hanoi, тел: +84.24.38236908, Fax: +84.24.384326306 email: sbqtg@hn.vnn.vn Начальник управления – Буй Нгуен Хунг, email: hungbn@cov.gov.vn

3. *Министерство сельского хозяйства и аграрного развития* – в области своей компетенции обеспечивает правовую защиту таких объектов интеллектуальной собственности, как семена растений и их содержимое, результаты селекции. За выполнение этой функции в Министерстве отвечает Отдел охраны семян в Управлении земледелия: 105, A6A № 2, Ngoc Ha, Ba Dinh, Hanoi, Тел.: +84.24.38435182 - FAX: +84.24.37342844, Email: pvpvietnam@mard.gov.vn

В соответствии с законодательством в функции данных государственных органов и их территориальных органов в городах и провинциях входит:

- выработка и представление нормативных актов в области защиты прав интеллектуальной собственности;
- выдача свидетельств о регистрации прав интеллектуальной собственности и связанные с ней функции;
- надзор и контроль за исполнением законодательства в области интеллектуальной собственности;
- информирование и сбор статистических данных;
- организация экспертиз в области интеллектуальной собственности;
- подготовка кадров;
- международное сотрудничество.

Компетенция судов.

В принципе споры в области прав интеллектуальной собственности решаются в судах уровня сельского или городского района, села, города центрального подчинения. Однако если одной из сторон конфликта является иностранное лицо или спорное имущество находится за рубежом, т.е. когда юридические поручения необходимо будет давать государственным представительством Вьетнама за рубежом или иностранным судам, то дело по защите прав интеллектуальной собственности должно рассматриваться судом уровня провинции.

VIII. КУЛЬТУРНЫЕ И ДЕЛОВЫЕ ОСОБЕННОСТИ ВЕДЕНИЯ БИЗНЕСА ВО ВЬЕТНАМЕ

Культурные особенности, влияющие на ведение бизнеса.

Во Вьетнаме имеются некоторые различия в культуре поведения между представителями Севера и Юга Вьетнама. Ханойцы и представители северных провинций уделяют больше внимание формальной и деловой стороне, в то время как для жителей южных провинций очень важны хорошие, хотя и не глубокие отношения, и они постоянно к ним апеллируют. В отличие от северян, которые со всеми стараются поддерживать холодные и ровные отношения, южане склонны более открыто выражать свои чувства и одновременно более доброжелательны. Установление хороших отношений является для них своего рода инструментом для достижения своих целей. Вместе с тем необходимо всегда иметь в виду, что все вьетнамцы видят в



иностранцах, прежде всего, представителей компаний - возможных партнеров, а не личностей. Поэтому не стоит принимать знаки внимания с их стороны за какое-то особое личное расположение. Строя с вьетнамскими партнерами общий бизнес, следует уделять особое время для установления правильных отношений – не слишком тесных, но в то же время уважительных и доброжелательных. Необходимо формировать свое деловое «лицо».

Вьетнамцы охотно сотрудничают с иностранными партнерами, которые имеют в их глазах достаточный авторитет. Для завоевания авторитета следует, прежде всего, уважительно относиться к вьетнамцам, нравам и обычаям их страны, воспринимать их как равноправных партнеров, не пытаться оказывать давление. Не принято публично критиковать партнера, так как это воспринимается, как «потеря лица», т.е. репутации критикуемого. Трудно завоевать расположение вьетнамцев лицам, излишне употребляющим спиртные напитки, имеющим неопрятный внешний вид, допускающим пренебрежительные высказывания в их адрес. Во Вьетнаме не принято пристально смотреть в глаза уважаемому собеседнику, громко разговаривать. Не вежливо отказываться от чая или предложенной пищи.

Положение или ранг имеет чрезвычайно важное значение. Поэтому в случае ответственных переговоров предпочтительно ехать главе компании, а не заместителю или помощнику. Вьетнамские бизнесмены предпочитают личные встречи, а не переписку или телефонные переговоры.

Вьетнамцы все делают довольно медленно и в принципе не любят торопиться. Кроме того, им часто приходится проходить множество согласований в государственных органах перед тем, как они могут дать тот или иной ответ. Поэтому следует проявлять выдержку и не ждать от партнеров быстрого решения вопросов. Большинство вопросов вьетнамцы любят обсуждать на различных совещаниях, и только после этого принимают решения.

Во Вьетнаме придается большое значение этикету, иерархии и соблюдению обычаев.

Деловой этикет.

Установление первых контактов.

О деловой встрече необходимо договариваться заранее - за два-три месяца в письменной форме. Если у вас еще не налажены тесные партнерские контакты с компанией, желательно воспользоваться услугами посредника, который бы организовал официальное представление вашей фирмы и смог бы ее рекомендовать. Рекомендация вьетнамского посредника существенно повышает шансы на начало сотрудничества. Для целей представления своей компании также возможно обратиться в Торговое представительство России во Вьетнаме.

Подготовка переговоров.

После того, как договоренность о встрече достигнута, в соответствии с вьетнамским деловым этикетом, необходимо независимо от информации, переданной ранее посредником, предоставить потенциальному партнеру полную информацию о своей компании, представить презентацию продукции и услуг (буклеты, рекламные проспекты или брошюры) и изложить предмет встречи. Предварительно стоит согласовать с принимающей стороной повестку дня встречи для того, чтобы у ваших вьетнамских коллег была возможность обсудить технические моменты на внутреннем совещании. От неподготовленной, спонтанной встречи вьетнамцы обычно вежливо уклоняются или направляют на встречу технических работников, которые лишь выслушивают партнера, после чего встречу нужно будет готовить заново.

Приветствие и представление.

У вьетнамцев человека представляют очень формально, в довольно строгой и официально выдержанной форме.

Во вьетнамском имени фамилия ставится на первое место и состоит из одного слога. За фамилией следует двусложное имя. Например: «Нгуен Суан Хоа» - «Нгуен» - фамилия, «Суан Хоа» - имя. Однако в обращении используется только последняя часть имени с обращением



господин – «господин (на юге чаще – мистер, мисс, мадам) Хоа». В письменной речи допускается обращение с использованием полного имени – «господин Нгуен Суан Хоа». Если у вас установились стабильные дружеские/партнерские отношения, то допустимо в личном общении обращаться по имени без добавления слова «господин». Вьетнамцы обращаются к иностранцам по имени + вежливый титул: так «Ольга Иванова» может именоваться «Госпожа (мисс, мадам) Ольга». Представляясь вьетнамцам, необходимо опускать отчество. Оно может вызвать только путаницу. Самое распространенное во Вьетнаме обращение – нейтральное «господин»/«госпожа», «мистер»/ «мисс», «мадам».

Рукопожатие вместе с легким поклоном во Вьетнаме используется как при встрече, так и при расставании. При этом рукопожатие используется в основном мужчинами. Некоторые вьетнамцы, особенно на юге страны, при рукопожатии используют две руки – правую подают вперед, а затем левой накрывают сверху руку партнера. Если партнер женщина, следует подождать, когда она первая подаст руку, а если этого не случилось, то следует ограничиться легким поклоном.

Общераспространенное приветствие «Син тья!», что означает «здравствуйте». Следует ответить «Син тья!» - повторить приветствие. Поскольку во Вьетнаме в настоящее время многие представители бизнеса и госаппарата обучались или работали в странах бывшего СССР, то при первом обращении к вам они могут произнести одну-две стандартные фразы на русском языке, продемонстрировав этим особую доброжелательность к партнеру. В этом случае следует ответить по-русски и отметить знание русского языка собеседником. Старшим по возрасту и должности отдается инициатива или первенство в приветствии.

Обмен визитными карточками.

При следовании на встречу или собрание в обязательном порядке следует брать с собой визитные карточки. При первой встрече хорошим тоном считается передача своей визитки.

По классической традиции, пришедшей из Китая, визитную карточку принято подавать и принимать двумя руками с легким поклоном (и) или наклоном головы. Не следует сразу прятать полученную визитку в портфель или в карман. В обязательном порядке нужно обратить внимание на то, что там написано и, возможно, произнести имя собеседника для уточнения правильности произношения.

Переговоры.

Во Вьетнаме, как правило, обеспечиваются достаточно комфортные условия для переговоров. В стране развиты средства связи, включая сотовую, телевидение, радио, средства массовой информации. Офисы компаний оснащены необходимой оргтехникой. Сотрудники предприятий в достаточной степени владеют компьютерами, широко используется интернет и электронная связь, ведется активная деловая переписка. Язык делового общения - английский. Однако с учетом в целом невысокого уровня владения английским языком, особенно у старшего поколения, и во избежание неточностей в толковании, желательно вести переговоры на вьетнамском языке. В стране имеется достаточное количество агентств и отдельных переводчиков, предлагающих услуги перевода бесед и переписки на русский/вьетнамский язык (на платной основе). К сопровождению переговоров также целесообразно привлекать Торговое представительство России во Вьетнаме. Косвенное участие государственного органа, как правило, придает деловому проекту в глазах вьетнамцев повышенный статус и демонстрирует серьезность намерений российской стороны.

В завершение встречи вьетнамцы любят приглашать своих партнеров на ужин, а потом на вечеринку в караоке в зависимости от пола и возраста партнера. Причем, для северян такое приглашение, обычно, является данью этикету. Южанами же оно рассматривается как способ установления хороших отношений. На такие мероприятия вьетнамцы часто приглашают крупных городских или провинциальных чиновников и партийных деятелей для подчеркивания своего веса и положения в обществе.



Подарки.

Во Вьетнаме принято обмениваться подарками с коллегами по бизнесу. Чем больше сделка - тем ценнее подарки. Подарки преподносятся в конце переговоров. Следует избегать чрезмерно дорогих подарков - чтобы не поставить вьетнамцев в неудобное положение необходимостью дарить подобный ответный подарок. Корпоративные подарки вручаются главе фирмы или его заместителю – главному лицу на переговорах. Наиболее распространенные подарки: французский коньяк, виски; ручки; зажигалки; канцелярские принадлежности; книги; картины в рамках; сувениры с символикой России, традиционные российские товары, сотовые телефоны и др. престижная электроника. Вручая подарок, следует держать его обеими руками. Упаковка подарка должна быть яркой.

Организация работы.

Направление представителя.

Предпочтение, которое отдают вьетнамцы личной встрече, а не переписке, влечет за собой правило ведения бизнеса во Вьетнаме через представителя (представительство) иностранной компании. Наличие такого представителя (представительства), кроме того, повышает вес и авторитет иностранной компании в глазах вьетнамского партнера, а также существенно увеличивает шансы на закрепление и расширение ведения бизнеса во Вьетнаме. Поддержание постоянных контактов со всеми представителями интересующего рынка, а также государственными чиновниками различного ранга, особенно в провинциях, является залогом успешного бизнеса во Вьетнаме. Для повышения эффективности сотрудничества целесообразно также иметь во Вьетнаме агента из местных граждан или консалтинговых фирм. Однако деятельность такого агента необходимо постоянно контролировать.

Реклама.

Наиболее эффективным способом рекламы предлагаемого продукта на местном рынке являются телевидение, наружная реклама и реклама в общественных местах и жилых комплексах. Менее эффективным, но более доступным по цене являются печатные издания. При выборе импортной продукции местное население отдает предпочтение товару с наименьшей ценой, в яркой качественной упаковке, с гарантийным и сервисным обслуживанием.

Подготовка контракта.

Вьетнам не является участником Венской конвенции ООН о договорах международной купли-продажи 1980 г. Поэтому и с юридической, и с практической точек зрения во внешнеэкономических сделках с вьетнамскими партнерами обязательно заключение контракта в письменной форме и наличие у каждой стороны оригинала данного контракта, подписанного обеими сторонами. Предварительно контракт может быть подписан заочно через электронные средства связи. Однако уже в ближайшее время после этого он должен быть подписан в оригинале, т.к. оригинал необходим вьетнамской стороне для совершения экспортных и банковских операций.

Для подготовки контракта имеет смысл привлекать юристов (вьетнамских консалтинговых фирм или международных юридических фирм), знакомых с особенностями местного законодательства и правоприменительной практикой, а также опытом международных сделок. Все договоренности в ходе ведения переговоров по контракту желательно фиксировать в форме подписных протоколов или меморандумов во избежание последующих разногласий по этим вопросам.



**Основные ведомства России и Вьетнама, отвечающие за вопросы
торгово-экономического сотрудничества и их контактные данные**

**Министерство промышленности и торговли
России (www.minpromtorg.gov.ru)**
Департамент внешнеэкономических
отношений
Тел. +7 (495) 632-89-95
Факс: +7 (495) 539-21-60
Email: hramcova@minprom.gov.ru

**Министерство промышленности и торговли
Вьетнама (www.moit.gov.vn)**
Департамент европейских и американских
рынков
Тел. (8424) 2220 5380 / 2220 5381 / 2220 5382
Факс (8424) 22205376 / 2220 2525
Email: ngocnk@moit.gov.vn

**Министерство экономического развития
России (www.economy.gov.ru)**
Департамент Азии, Африки и Латинской
Америки
Телефоны: +7 (495) 651 79 21
Факс: +7 (495) 651 74 13

**Министерство планирования и инвестиций
Вьетнама (www.mpi.gov.vn)**
Канцелярия министерства
Тел. +84-4 38455298, 38043485
Факс +84-4 38234453
Email: banbientap@mpi.gov.vn

**Торговое представительство России во
Вьетнаме**
Тел. +8424 38 33 07 55, IP +7 (495) 650 89 26
Факс +84 38 34 00 60
Email: hanoi@economy.gov.ru

Торговый представитель Вьетнама в России
Тел. +7(495) 250 24 22
Fax: +7(495) 250 05 34
Email: ru@moit.gov.vn; minhdh@moit.gov.vn

Торгово-промышленная палата России
Департамент внешних связей и работы с
деловыми советами
Тел. +7 (495) 620-03-34
Факс: +7 (495) 620-03-55
Email: uvp@tpprf.ru
www.tpprf.ru

Торгово-промышленная палата Вьетнама
Главный офис:
Тел. +84- 4 35742022
Факс +84-4 35742020, 35742030
email: vcci@fmail.vnn.vn
www.vcci.com.vn

Деловой совет
Тел. (495) 933 33 10
Факс (495) 933 33 00
Email: ifc@metropol.ru

**Агентство по стимулированию торговли
Вьетнама**
Тел. +84- 4 39347628
Факс +84-4 39348142/39344260
email: vietrade@vietrade.gov.vn
www.vietrade.gov.vn



Перечень основных периодических международных выставок во Вьетнаме

№	Месяц и место	Название выставки	Группы выставляемых товаров и услуг	Организатор, сайт, контактное лицо
1.	Март, Хошимин	VIFA EXPO – Vietnam Int’l Furniture & Home accessories Fair. www.vifafair.com	Мебель и аксессуары, оборудование для производства	HAWA CORPORATION Email: info@hawacorp.com.vn Website: www.vifafair.com
2.	Март, Хошимин	ILDEX VIETNAM www.ildex.com.vn HortEx Vietnam www.hortex-vietnam.com AGRI VIETNAM www.agriculture-exhibition.com	Животноводство, аквакультура, переработка мяса, молочная промышленность. Производство и технологии выращивания цветов. Сельское хозяйство Вьетнама.	Minh Vi Exhibition and Advertisement Services Co., Ltd. (VEAS, Vietnam), Email: info@veas.com.vn Website: www.veas.com.vn
3.	Март, Хошимин	PROPACK – Int’l Processing, Packaging Exhibition & Conference for Vietnam http://propakvietnam.com PHARMATECH VIETNAM PLASTICS & RUBBER VIETNAM www.plasticvietnam.com	Оборудование для пищевой промышленности, упаковка Фармацевтическая продукция Технологии и материалы из пластика и резины	UBM - SES Vietnam Exhibition Services Co., LTD , Email: propakvietnam@ubm.com Website: www.globalsources.com
4.	Апрель, Ханой 05 – 06 декабря, Хошимин	Vietnam EXPO www.hcm.vietnamexpo.com	Павильоны продукции разных стран, автомобили, техника и электроника, продукты питания и напитки, товары для быта	VINEXAD www.vietnamexpo.com , Ms. Kelly (Nhung): nhungnh@vinexad.com.vn



5.	Апрель, Ханой	HVACR VIETNAM – The International Exhibition of heating, ventilation, air-conditioning, air-filtration and purification systems in Vietnam www.hvacrseries.com/vietnam	Системы вентиляции, отопления, кондиционирования, фильтрации и очистки, трубопроводные и компрессионные системы...	VINEXAD Website: www.vinexad.com.vn Ms. Pham Thu Ha: hapt@vinexad.com.vn
6.	Апрель, Хошимин	COSMOBEAUTE VIETNAM - Vietnam International Exhibition on Aesthetic, Beauty, Cosmetic, Hair, Nail & Spa www.veas.com.vn	Косметика, средства для ухода за телом, волосами, ногтями...	Minh Vi Exhibition and Advertisement Services Co., Ltd. (VEAS, Vietnam), Email: info@veas.com.vn , Website: www.veas.com.vn
7.	Май, Ханой	Vietnam MediPharm http://vietnammedipharm.vn	Фармацевтическая продукция, Стоматология, медицинское оборудование, материалы, медицинский туризм	Vietnam Advertisement & Fair Exhibition, JSC – VIETFAIR Email: xttm@vietfair.vn , Website: www.vietfair.vn
7.	Май, Хошимин	Food Ingredients Vietnam www.figlobal.com/vietnam	Продукты питания, пищевые ингредиенты	UBM Asia Ltd, Hong Kong, Email: info-hk@ubm.com
8.	Май, Хошимин	SAIGON AUTOTECH www.saigonautotech.com.vn	Автомобили, мотоциклы, запчасти и аксессуары к ним	Asia Trade Fair & Business Promotion (AFTA), Email: info@atfaexpo.vn
9.	Май – июнь, Хошимин	VIETBABY – Vietnam Maternity Mom and Kid Fair and Vietnam Premium Sourcing Fair www.vietbabyfair.com.vn	Товары для мам и детей	VINEXAD Ms. Pham Thu Ha: hapt@vinexad.com.vn
10.	Июнь, Хошимин	RUBBER & TYRE VIETNAM - Int'l exhibition and conference for rubber industry and tyre manufacturing in Vietnam PAPER VIETNAM - International Exhibition on Pulp and paper Industry	Продукция из каучука и резины для автомобилей и промышленности, автошины. Технологии, оборудование, химикаты, сырье, изделия и др. продукты	Minh Vi Exhibition and Advertisement Services Co., Ltd. (VEAS, Vietnam), Email: info@veas.com.vn , http://www.veas.com.vn



		COATINGS EXPO VIETNAM	целлюлозно-бумажной промышленности. Краски и чернила	
11.	Июнь, Хошимин	MEKONG BEAUTY SHOW www.mekongbeautyshow.com	Товары и услуги сферы красоты и здоровья	VINEXAD Mr. Pham Dang Khanh: khanhvinexad@gmail.com
12.	Июль, Хошимин	MTA VIETNAM www.mtavietnam.com	Новейшие технологии высокоточной техники и станкостроения	UBM - SES Vietnam Exhibition Services Co., LTD, Email: propakvietnam@ubm.com
13.	Июль, Хошимин	SHOES & LEATHER VIETNAM www.shoeleather-vietnam.com	Кожа, изделия из кожи, обувь	Top Repute Co., LTD, Hien Dat Exhibition & Service Co., LTD, email: info@toprepute.vn
14.	Июль, Хошимин 1) Tan Binh Exhibition & Convention Centre (ТВЕСС) 2) SECC	VIETNAM ETE - Vietnam International Electrical Technology & Equipment Exhibition www.vietnam-ete.com Enerotec Expo www.vietnam-ete.com	Электрическое оборудование Энергосберегающее оборудование, альтернативные источники энергии	C.I.S. Vietnam info@cisvn.com
15.	Август, Хошимин Декабрь, Ханой	VIETNAM MEDI-PHARM EXPO - Vietnam International Hospital, Medical and Pharmaceutical Exhibition hcm.medipharmexpo.com hn.medipharmexpo.com	Медицинские, фармацевтические, стоматологические, офтальмологические продукты и оборудование	VINEXAD Ms. Thai Tuyet Huong: thaituyethuong@vinexad.com.vn
16.	Август, Хошимин Ноябрь, Ханой	VIETFOOD & BEVERAGE - PROPACK - VietFood, Beverage and Professional Packing Machines www.hcm.foodexvietnam.com www.hn.foodexvietnam.com	Продукты питания, напитки, пищевое оборудование и упаковка	VINEXAD Ms. Dao Thu Ha: vietfood@vinexad.com.vn
17.	Август, Хошимин	SECUTECH VIETNAM secutechvietnam.vietfair.vn	Техника, оборудование МЧС, противопожарное	Vietnam Advertisement & Fair Exhibition, JSC – VIETFAIR Email: xttm@vietfair.vn ,



		E&A VIETNAM www.eavietnam.vietfair.vn	оборудование Электротовары, электроприборы, электробытовое оборудование, световое оборудование	Website: www.vietfair.vn
18.	Август – сентябрь, Хошимин	VIETNAM – PRINT – PACK – FOODTECH	Упаковка, печать, оборудование для пищевого производства	VINEXAD Mr. Pham Dang Khanh: khanhvinexad@gmail.com
19.	Сентябрь, Хошимин	ITE HCM – International Travel Expo	Товары для туризма и услуги	VINEXAD, INFORMA (UK) Mr. Pham Dang Khanh: khanhvinexad@gmail.com
20.	Сентябрь, Хошимин	ELECTRIC & POWER VIETNAM	Электрическое оборудования, системы управления, энергосбережение	UBM - SES Vietnam Exhibition Services Co., LTD, Email: electricvietnam@ubm.com http://electricvietnam.com
21.	Ноябрь, Хошимин	VIETNAM RETAIL & FRANCHISE	товары и услуги для торговли, фратчайзинг, кофе	VINEXAD, COEX (Kora) Ms. Dao Thu Ha: vietfood@vinexad.com.vn
22.	Ноябрь, Хошимин	VIETWATER http://www.vietwater.com	Оборудование и системы подачи воды и канализации	UBM - SES Vietnam Exhibition Services Co., LTD, Email: vicky.vu@ubm.com (Ms. Vicky)
23.	Ноябрь, Хошимин	Vietnam International Sports Exhibition	Товары для спорта, оборудование и услуги	VINEXAD Mr. Bach Hoang Vu: yubh@vinexad.com
24.	Ноябрь, Хошимин	VTG – Vietnam Int’l Textile & Garment Industry Exhibition	Текстиль, белье, одежда, аксессуары	VINEXAD, CHAN CHAO (Taiwan) Mr. Pham Dang Khanh: khanhvinexad@gmail.com
25.	Ноябрь – декабрь, Хошимин	VINAMAC EXPO www.vinamacexpo.vietfair.vn IME VIETNAM VIMM	Машины, оборудование, сырье и вторсырье, промышленная продукция. Металлы, металлообработка. Плавка металла,	Vietnam Advertisement & Fair Exhibition, JSC – VIETFAIR Email: xttm@vietfair.vn , Website: www.vietfair.vn



		VCCA METAL & WELD www.metal-weld.vietfair.vn VINACHEM EXPO vinachemexpo.vietfair.vn VINA COATINGS www.vinacoatings.vietfair.vn	металлообработка, метал. трубы. Автоматизация и промышленное оборудование. Технологии резки, сварки и обработки металла. Химическая промышленность. Лаки-краски.	
26.	Декабрь, Хошимин	Vietnam Int'l Hardware & hand Tools Expo	Аппаратура и инструменты	VINEXAD www.hardwaretools.com.v n Ms. Kelly (Nhung): nhungnh@vinexad.com.vn



Список юридических компаний во Вьетнаме

г. Ханой

1. Юридическая компания EY Vietnam. Сотрудничала с Представительством ГК «Росатом», ценник высокий.

Address : 8th Floor, CornerStone Building 16 Phan Chu Trinh Street, Hoan Kiem District, Hanoi

Phone: (8424) 3831 5100,

Fax: (8424) 3831 5090

Email: eyhanoi@vn.ey.com

Лицо для связи: Miss Huong Vu, mob: +84.903.432.791, email: huong.vn@vn.ey.com

Website: <http://www.ey.com/>

2. Юридическая компания Deloitte Vietnam. Сотрудничала с Представительством ГК «Росатом» и СП «Вьетсовпетро». Ценник высокий.

Лицо для связи: Mr. Pham Dinh Huynh, mob: +84 988 480 213,

Email: huynhpham@deloitte.com

Website: <http://www2.deloitte.com/vn>

3. Юридическая компания Dragon Law Firm. Сотрудничала с Представительством ГК «Росатом». Ценник выше среднего.

Address : 14th Floor, Room 06, Block E9, Vimeco Building, Pham Hung Road, Cau Giay District, Ha Noi City.

Lawyer : Mr. Nguyen Minh Long, hotline: +84.1900. 599. 979

Email: dragonlawfirm@gmail.com

Website: <http://www.lawfirm.vn>

4. Юридическая компания Anh Vu Law Firm. Сотрудничала с СП «Газпромвьет», расценки средние: примерно 100 USD за консультацию, язык общения – вьетнамский, английский.

Address: 12(294) Ba Trieu str., Ward Le Dai Hanh, Hai Ba Trung Dist., Hanoi.

Phone: (8424) 66732637

Fax: (8424) 39785037

Director/lawyer: Mr. Nguyen Van Hoc, Mobil: +84 983 035 936

Email: anhvulawfirm@gmail.com

<http://anhvulaw.com/>

5. Юридическая компания Minh Khue Law Firm. Предлагает юридические услуги в широком спектре областей, в т.ч. в области земельного права и недвижимости, а также в области корпоративного права, проводит письменные и устные консультации, а также консультации по телефону горячей линии. Язык общения – вьетнамский, английский. Цены средние.

Address: Room 802, VNT Tower, 19 Nguyen Trai Street, Thanh Xuan district, Hanoi.

Director/lawyer: Mr. Lê Minh Trường, +84.986116605, email: truong@sunlaw.com.vn.

Hotline: +84 986 386 648 (Miss: Dung), email: lienhe@luatminhkhue.vn

Web: <https://www.luatminhkhue.vn>

6. Юридическая компания PTVN Legal LLC. Компания зарегистрирована в 2015г., однако ее руководитель до этого 12 лет возглавлял достаточно крупную юридическую



консалтинговую компанию, оказывающую услуги иностранным инвесторам во Вьетнаме. Расценки за 1 час консультаций – 200 USD. Язык общения – вьетнамский, английский.

Address: 4fl., 23 Nguyen Van Cu Str., Long Bien Dist., Hanoi

CEO: Le Minh Phuong, desk phone: (8424) 62613336, mobil: +84 904 226 639

Email: minhphuong@ptvn.com.vn

7. Юридическая компания ATS Law Firm. Специализируется на оказании юридических услуг в области внешней торговли и миграции, а также в области инвестиций, трудового законодательства, защиты интеллектуальной собственности.... Основными клиентами являются зарубежные компании (80%), на данный момент в основном из Японии, Кореи, Сингапура и др. стран Азии. Язык общения – вьетнамский, английский, ценовая категория – высокая: цена за час консультации – 320 USD, регистрация представительства – 2 500 USD, регистрация компании 4 500 – 15 000 USD.

Address: 6th Floor, ATS Tower, 252 Hoang Quoc Viet Street, Bac Tu Liem, Ha Noi

Имеется отделение в г. Хошимине: tel: (8424) 3751 1888, Fax: (8424) 3754 3888

Email: partners@atslegal.vn

Контактное лицо:

Mrs. Vu Thi Thu Ha, директор, партнер – email: havtt@qtslegal.vn, mob: +84 913 223 750

Website: www.atslegal.vn

Юридические компании с рускоговорящими юристами:

8. Юридическая компания Encolaws. Сотрудничала с компанией «Мортон» по открытию представительства во Вьетнаме.

Address: No.29 Le Dai Hanh, Hanoi, Vietnam

Tel: (84-4) 3943 3614

Контактное лицо: Dao Thuy Hoan, Lawyer / Patent & Trademark Attorney, Managing Partner

Mobile: +84 915 133 486;

Email: hoandaothuy@encovietnam.com; hoan.daothuy@gmail.com.

www.encovietnam.com www.trademarkvn.com.vn

9. Thai An Law Company

Address: №506, 5rd Floor, 142 Le Duan Str., Kham Thien Ward, Dong Da Distr., Hanoi

Office tel: +84.3562.6898

Director: Mr. Nguyen Van Thanh (говорит по-русски, учился и проходил практику в России):

email: thanhnv@luatthaiian.vn; Tel: +84.1299666868

Websites: www.luatthaiian.vn, www.tuvanlyhon.vn

10. Thien ung Law Office

Director: Le Dinh Ung (Mr)

Address: Cu Loc Str., Thanh Xuan Dist., Hanoi, Vietnam

Tel: +84.24.3557.6997, mob.: +84.98.2435658 (+84.96.9598729 – русский язык)

Возможные языки общения: вьетнамский, английский русский.

г. Хошимин

11. Юридическая компания Tri Tue Luat (все сферы юридических услуг).

Address: Etown Building, Dist. Tan Binh, HCM city;

Hotline: +84 908 472 677

Email: info@tritueluat.com

Website: <http://www.tritueluat.com/>



12. Юридическая компания LuatViet. Сотрудничает с ФГУП «Госзагрансобственность».

Цены средние.

Address: 6th/F, Pax Sky Building, 34A Pham Ngoc Thach Street, Dist.3, HCM City, Vietnam

Tel: +84 (28) 3824 8440

Fax: +84 2(8) 3824 8441

Email: canh.tran@luatviet.com

Contact: Mr. Ha Dang Quang, partner: email: quang.ha@luatviet.com, mob.+84.918.311.887

Website: <http://luatviet.com/>

Юридические компании с рускоговорящими юристами:

13. Юридическая компания «Le Nguyen Law Office». Компания оказывает полный спектр юридических услуг во всех областях юриспруденции, основной из которых является создание и государственная регистрация компаний во Вьетнаме. В этой области компания предоставляет услуги по юридическому консалтингу, подготовке на трех языках (вьетнамском, русском, английском) всех документов, необходимых для регистрации предприятия, в том числе подготовке инвестиционного проекта в соответствии с требованиями вьетнамского законодательства и местными особенностями, полному юридическому сопровождению процесса регистрации компании вплоть до подготовки первичных налоговых отчетов и опубликования информации о создании компании. Цены стали выше среднего.

Address: Suite 702, Khang Thong Building, 67 Nguyen Thi Minh Khai Street, District 1, HCM City, Vietnam, тел: (84) 8 3925 6416/17,

E-mail: leginfo@lenguyenlawoffice.com,

<http://lenguyenlawoffice.com/>

CEO: Mr. Le Thanh Kinh (говорит по-русски): mob: +84.90.370.7031, e-mail: kinhlt@lenguyenlawoffice.com.

г. Хайфонг

14. Dragon Law Firm

Address: Room 4.6 Building Khanh Hoi, Lot 2/3C Le Hong Phong street, Ngo quyen district, Hai Phong.

Phone : +84 1900 599 979

Contact: Lawyer Nguyen Minh Long: Mobile: +8498. 301. 9109

Email : dragonlawfirm@gmail.com / congtyluatdragon@yahoo.com

Website: www.congtyluatdragon.com / www.congtyluatdragon.vn

15. Lawyer Bui Duc Nam. Field of activity: business - commercial Business – Contract.

Address: No. 126, Onions, Dang Lam, Hai An,

City/province: Hai Phong

Phone: +84.903 281 829

Website: <http://dichvuhaiphong.vn>

Юридические компании с рускоговорящими юристами:

16. Duyen hai law firm, LTD. (есть рускоговорящие юристы)

Address: 302 3-th floor, Akashi Building, 10, block 2a, Le Hong Phong Str., Dong Khe Ward, Ngo Quen Distr., Hai Phong

Tel: +84. 313.246.889, Fax: +84.313.246.898

Email: congtyluatduyenhai@gmail.com

**Страны, с которыми у Вьетнама имеются соглашения об избежании двойного налогообложения**

ТТ	Страна	Дата и место подписания	Дата вступления в силу
01	Австралия	13/10/1992 Ханой	30/12/1992
02	Франция	10/02/1993 Ханой	01/7/1994
03	Таиланд	23/12/1992 Ханой	29/12/1992
04	Россия	27/5/1993 Ханой	21/3/1996
05	Швеция	24/3/1994 Stockholm	08/8/1994
06	Южная Корея	20/5/1994 Ханой	11/9/1994
07	Англия	09/4/1994 Ханой	15/12/1994
08	Сингапур	02/3/1994 Ханой	09/9/1994 с изменениями 11/01/2013
09	Индия	07/9/1994 Ханой	02/02/1995
10	Венгрия	26/8/1994 Budapest	30/6/1995
11	Польша	31/8/1994 Varshava	28/01/1995
12	Голландия	24/01/1995 Hague	25/10/1995
13	Китай	17/5/1995 Пекин	18/10/1996
14	Дания	31/5/1995 Copenhagen	24/4/1996
15	Норвегия	01/6/1995 Oslo	14/4/1996
16	Япония	24/10/1995 Ханой	31/12/1995
17	Германия	16/11/1995 Ханой	27/12/1996
18	Румыния	08/7/1995 Ханой	24/4/1996
19	Малайзия	07/9/1995 KualaLumpur	13/8/1996
20	Лаос	14/01/1996 Вьентьян	30/9/1996
21	Бельгия	28/02/1996 Ханой Изменения: 12/3/2012	25/6/1999 Изменения пока не вступили в силу
22	Люксембург	04/3/1996 Ханой	19/5/1998
23	Узбекистан	28/3/1996 Ханой	16/8/1996



ТТ	Страна	Дата и место подписания	Дата вступления в силу
24	Украина	08/4/1996 Ханой	22/11/1996
25	Швейцария	06/5/1996 Ханой	12/10/1997
26	Монголия	09/5/1996 Ulan Bator	11/10/1996
27	Болгария	24/5/1996 Ханой	04/10/1996
28	Италия	26/11/1996 Ханой	20/02/1999
29	Беларусь	24/4/1997 Ханой	26/12/1997
30	Чехия	23/5/1997 Praha	03/02/1998
31	Канада	14/11/1997 Ханой	16/12/1998
32	Индонезия	22/12/1997 Ханой	10/02/1999
33	Тайвань	06/4/1998 Ханой	06/5/1998
34	Алжир	06/12/1999 Алжир	Еще не вступило в силу
35	Мьянма	12/5/2000 Yangon	12/8/2003
36	Финляндия	21/11/2001 Hensinki	26/12/2002
37	Филиппины	14/11/2001 Manila	29/9/2003
38	Исландия	03/4/2002 Ханой	27/12/2002
39	КНДР	03/5/2002 Пхеньян	12/8/2007
40	Куба	26/10/2002 La Havana	26/6/2003
41	Пакистан	25/3/2004 Islamabad	04/02/2005
42	Бангладеш	22/3/2004 Dhaka	19/8/2005
43	Испания	07/3/2005 Ханой	22/12/2005
44	Сейшелы	04/10/2005 Ханой	07/7/2006
45	Шри-Ланка	26/10/2005 Ханой	28/9/2006
46	Египет	06/3/2006 Каир	Еще не вступило в силу
47	Вруней	16/8/2007 Бандар-Сери-Бегаван	01/01/2009
48	Ирландия	10/3/2008 Dublin	01/01/2009
49	Оман	18/4/2008 Ханой	01/01/2009
50	Австрия	02/6/2008 Вена	01/01/2010



ТТ	Страна	Дата и место подписания	Дата вступления в силу
51	Словакия	27/10/2008 Ханой	29/7/2009
52	Венесуэла	20/11/2008 Каракас	26/5/2009
53	Марокко	24/11/2008 Ханой	12/9/2012
54	Гонконг	16/12/2008 Ханой Второе соглашение: 13/01/2014 Гонконг	12/8/2009 Второе соглашение еще не вступило в силу
55	Объединенные Арабские Эмираты	16/02/2009 Dubai	12/4/2010
56	Катар	08/3/2009 Доха	16/3/2011
57	Кувейт	10/3/2009 Кувейт	11/02/2011
58	Израиль	04/8/2009 Ханой	24/12/2009
59	Саудовская Аравия	10/4/2010 Эр-Рияд	01/02/2011
60	Тунис	13/4/2010 Тунис	06/3/2013
61	Мозамбик	03/9/2010 Ханой	Еще не вступило в силу
62	Казахстан	31/10/2011 Ханой	Еще не вступило в силу
63	Сан Марино	14/02/2013 Рома	Еще не вступило в силу
64	Сербия	01/3/2013 Ханой	18/10/2013
65	Новая Зеландия	05/8/2013 Ханой	05/5/2014
66	Палестина	06/11/2013 Ханой	02/4/2014
67	Уругвай	10/12/2013 Монтевидео	Еще не вступило в силу
68	Азербайджан	19/5/2014 Ханой	11/11/2014
69	Турция	08/7/2014 Анкара	Еще не вступило в силу